

# SIEMENS

## Pračka

WM16XEH1CS

cs Návod k použití a montáži



Register your product on My Siemens and discover exclusive services and offers.

[siemens-home.bsh-group.com/welcome](https://siemens-home.bsh-group.com/welcome)

The future moving in.

Siemens Home Appliances

# Obsah

<b>Bezpečnost</b> .....	<b>4</b>	Třídění prádla .....	40
Všeobecné pokyny .....	4	Stupně zašpinění .....	40
Použití k určenému účelu .....	4	Značky pro údržbu na visačkách... ..	40
Omezení okruhu uživatelů .....	5	<b>Prací a ošetrovací prostředky</b> .....	<b>40</b>
Bezpečná instalace .....	5	Doporučené prací prostředky .....	41
Bezpečné použití .....	7	Dávkování pracích prostředků .....	41
Bezpečné čištění a bezpečná údržba .....	9	<b>Základní ovládání</b> .....	<b>42</b>
<b>Zabránění věcným škodám</b> .....	<b>11</b>	Zapnutí spotřebiče .....	42
<b>Ochrana životního prostředí a úspora</b> .....	<b>12</b>	Nastavení programu .....	42
Likvidace obalu .....	12	Přízpusobené nastavení progra- mu .....	43
Úspora energie a zdrojů .....	12	Uložení nastavení programu .....	43
Režim šetření energie .....	13	Vložení prádla.....	44
<b>Instalace a připojení</b> .....	<b>13</b>	Naplnění pracího prostředku a ošetrovacího prostředku .....	44
Vybalení spotřebiče .....	13	Spuštění programu.....	44
Rozsah dodávky.....	14	Přidání prádla .....	44
Požadavky na místo instalace.....	14	Zrušení programu.....	45
Odstranění přepravních pojistek ....	15	Pokračování programu při nasta- vení stop po máchání.....	45
Odstranění přepravních vzpěr .....	16	Vyjmutí prádla.....	45
Připojení spotřebiče .....	17	Vypnutí spotřebiče.....	45
Vyrovnaní spotřebiče.....	18	<b>Dětský zámek</b> .....	<b>46</b>
<b>Seznámení</b> .....	<b>20</b>	Aktivace dětského zámku .....	46
Spotřebič .....	20	Deaktivace dětského zámku .....	46
Násypka na prací prostředky .....	21	<b>Inteligentní dávkovací systém</b> .....	<b>46</b>
Ovládací prvky.....	21	Naplnění dávkovacího zá- sobníku .....	46
Logika ovládání .....	22	Obsah dávkovacího zásobníku .....	47
<b>Displej</b> .....	<b>23</b>	Základní dávkovací množství .....	47
<b>Tlačítka</b> .....	<b>26</b>	<b>Home Connect</b> .....	<b>47</b>
<b>Programy</b> .....	<b>29</b>	Home Connect Nastavení .....	48
<b>Příslušenství</b> .....	<b>38</b>	Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) pomocí funkce WPS.....	48
<b>Před prvním použitím</b> .....	<b>38</b>	Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) bez funkce WPS .....	48
Spuštění praní bez prádla .....	38	Připojení spotřebiče k aplikaci Home Connect .....	49
<b>Prádlo</b> .....	<b>39</b>		
Příprava prádla .....	39		

Spojení spotřebiče s řízením energie .....	49
Aktivace Wi-Fi na spotřebiči .....	50
Deaktivace Wi-Fi na spotřebiči .....	50
Aktualizace softwaru .....	51
Resetování síťových nastavení spotřebiče.....	51
Vzdálená diagnostika .....	51
Ochrana údajů.....	51
Prohlášení o shodě .....	51

## **Základní nastavení .....**

Přehled základních nastavení.....	52
Změna základních nastavení.....	53

## **Čištění a ošetřování .....**

Tipy pro údržbu spotřebiče .....	53
Čištění bubnu .....	53
Čištění násypky na prací prostředky .....	54
Odvápnění .....	55
Čištění čerpadla .....	55
Čištění odtokové hadice u sifonu... ..	58
Čištění sítka v přívodu vody .....	59

## **Odstranění poruch .....**

Chybový kód/chybové hlášení/ signál .....	60
Poruchy funkce.....	61
Zvuky .....	65
Problém s výsledkem.....	66
Problém Home Connect.....	68
Netěsnost .....	68
Zápachy.....	68
Nouzové odblokování.....	69

## **Přeprava, uskladnění a likvidace.....**

Demontáž spotřebiče .....	69
Nasazení přepravních pojistek .....	69
Opětovné uvedení spotřebiče do provozu.....	70
Likvidace starého spotřebiče .....	70

## **Zákaznický servis .....**

Označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD).....	71
Záruka AQUA-STOP .....	71

## **Hodnoty spotřeby .....**

## **Technické údaje .....**

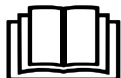


## Bezpečnost

Pro bezpečné použití vašeho spotřebiče dodržujte informace týkající se bezpečnosti.

Všeobecné pokyny

Zde najdete obecné informace k tomuto návodu.



- Pečlivě si přečtete tento návod. Pouze tehdy můžete svůj spotřebič bezpečně a efektivně používat.
- Tento návod je určen pro montéra a uživatele spotřebiče.
- Dodržujte bezpečnostní a výstražné pokyny.
- Ušchevejte návod a také informace o výrobku pro pozdější použití nebo pro následujícího majitele.
- Po vybalení spotřebič zkontrolujte. V případě poškození při přepravě spotřebič nepřipojujte.

### Použití k určenému účelu

Pro bezpečné a správné používání spotřebiče dodržujte pokyny týkající se použití v souladu s určením.

Spotřebič používejte pouze:

- podle tohoto návodu k instalaci a použití.
- k praní textilu vhodného pro praní v pračce a ručně prané vlny podle etikety doporučující péči.
- s vodou z vodovodu a obvyklými pracími a ošetřovacími prostředky vhodnými pro pračky.
- pro soukromé použití v domácnosti a v uzavřených místnostech domova.
- do maximální nadmořské výšky 4000 m nad mořem.

## Omezení okruhu uživatelů

Zabraňte rizikům pro děti a ohrožené osoby.

Tento spotřebič mohou používat děti starší 8 let a osoby s omezenými fyzickými, senzorickými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a/nebo znalostmi, pokud jsou pod dohledem nebo byly instruovány o bezpečném použití spotřebiče a pochopily z toho vyplývající nebezpečí.

Děti si nesmí se spotřebičem hrát.


Čištění a údržbu spotřebiče nesmí provádět děti bez dozoru.

Děti mladší 3 let a domácí zvířata udržujte mimo dosah spotřebiče.

## Bezpečná instalace

Při instalaci spotřebiče dodržujte bezpečnostní pokyny.

### **⚠ VAROVÁNÍ – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!**

- Neodborné instalace jsou nebezpečné.
  - ▶ Spotřebič zapojujte a používejte pouze v souladu s údaji na typovém štítku.
  - ▶ Spotřebič zapojujte do sítě střídavého proudu jen pomocí předpisově instalované zásuvky s uzemněním.
  - ▶ Systém ochranných vodičů elektrické domovní instalace musí být instalován podle předpisů. Instalace musí mít dostatečně velký průřez vodičů.
  - ▶ Při použití proudového chrániče používejte pouze typ se značkou .
  - ▶ Spotřebič nikdy nenapájejte prostřednictvím externího spínacího zařízení, např. časového spínače nebo dálkového ovládní.
  - ▶ Pokud je spotřebič vestavěný, musí být síťová zástrčka síťového kabelu volně přístupná, nebo pokud není volný přístup možný, musí se do stávající elektrické instalace nainstalovat jistič všech pólů podle předpisů pro instalaci.
  - ▶ Při instalaci spotřebiče dbejte na to, aby nedošlo k sevření nebo poškození síťového kabelu.

- Poškozená izolace síťového kabelu je nebezpečná.
  - ▶ Zajistěte, aby se síťový kabel nikdy nedostal do kontaktu s horkými částmi spotřebiče nebo zdroji tepla.
  - ▶ Zajistěte, aby se síťový kabel nikdy nedostal do kontaktu s ostrými rohy nebo hranami.
  - ▶ Síťový kabel nikdy nelámejte, nestlačujte a neprovádějte na něm změny.

### **VAROVÁNÍ – Nebezpečí požáru!**

Použití prodlouženého síťového kabelu a neschválených adaptérů je nebezpečné.

- ▶ Nepoužívejte prodlužovací kabely ani rozbočky.
- ▶ Je-li síťový kabel příliš krátký, kontaktujte zákaznický servis.
- ▶ Používejte pouze adaptéry schválené výrobcem.

### **VAROVÁNÍ – Nebezpečí poranění!**

- Velká hmotnost spotřebiče může při zvedání způsobit poranění.
  - ▶ Spotřebič sami nezvedejte.
- Je-li tento spotřebič nesprávně instalován v jednotce praní a sušení, může instalovaný spotřebič spadnout.
  - ▶ Sušičku stavte na pračku výhradně se spojovací soupravou výrobce sušičky . Jiný způsob instalace není přípustný.
  - ▶ Pokud výrobce sušičky nenabízí vhodnou spojovací soupravu, neinstalujte spotřebič v jednotce praní a sušení.
  - ▶ V jednotce praní a sušení neinstalujte spotřebiče různých výrobců a s různou hloubkou a šířkou.
  - ▶ Jednotku praní a sušení nestavte na podstavec, spotřebiče se mohou překlopit.

### **VAROVÁNÍ – Nebezpečí udušení!**

Děti si mohou obalový materiál přetáhnout přes hlavu nebo se do něj zamotat a udusit se.

- ▶ Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí.
- ▶ Nedovolte dětem, aby si hrály s obalovým materiálem.

**⚠ OPATRNĚ – Nebezpečí poranění!**

- Spotřebič může při provozu vibrovat nebo se může pohybovat.
  - ▶ Spotřebič umístěte na čistou, rovnou a pevnou plochu.
  - ▶ Vyrovnajte spotřebič pomocí nožiček a vodováhy.
- Při nesprávně vedených hadicích a elektrických kabelech hrozí nebezpečí zakopnutí.
  - ▶ Hadice a elektrické kabely ved'te tak, aby nehrozilo nebezpečí zakopnutí.
- Pokud byste pohybovali spotřebičem za vyčnívající součásti, např. dvířka, mohou se tyto součásti ulomit.
  - ▶ Nepohybujte spotřebičem za vyčnívající součásti.

**⚠ OPATRNĚ – Nebezpečí pořezání!**

Ostré hrany spotřebiče mohou při dotknutí způsobit řezná poranění.

- ▶ Nedotýkejte se ostrých hran spotřebiče.
- ▶ Při instalaci a přepravě spotřebiče noste ochranné rukavice.

**Bezpečné použití**

Při použití spotřebiče dodržujte tyto bezpečnostní pokyny.

**⚠ VAROVÁNÍ – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!**

- Poškozený spotřebič nebo poškozený síťový kabel je nebezpečný.
  - ▶ V žádném případě nepoužívejte poškozený spotřebič.
  - ▶ Při odpojování spotřebiče z elektrické sítě nikdy netahejte za síťový kabel. Vždy tahejte za síťovou zástrčku síťového kabelu.
  - ▶ Pokud je spotřebič nebo síťový kabel poškozený, ihned odpojte síťovou zástrčku ze zásuvky nebo vypněte pojistku v pojistkové skříňce a zavřete přívod vody.
  - ▶ "Kontaktujte zákaznický servis." → *Strana 71*
  - ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze odborný personál, který je k tomu vyškolený.
- Pronikající vlhkost může způsobit úraz elektrickým proudem.
  - ▶ Spotřebič používejte pouze v uzavřených místnostech.

- ▶ Spotřebič nikdy nevystavujte velkému teplu a vlhkosti.
- ▶ Při čištění spotřebiče nepoužívejte parní nebo vysokotlaké čističe, hadice nebo sprchy.

### **⚠ VAROVÁNÍ – Nebezpečí poškození zdraví!**

Ve spotřebiči se mohou zavřít děti a dostat se tak do ohrožení života.

- ▶ Spotřebič neumísťujte za dveře, které blokují nebo brání otvírání dvířek spotřebiče.
- ▶ U starých spotřebičů odpojte síťovou zástrčku síťového kabelu, poté síťový kabel přestříhnete a zničíte zámek dvířek spotřebiče tak, aby se dvířka spotřebiče nedaly zavřít.

### **⚠ VAROVÁNÍ – Nebezpečí udušení!**

Děti mohou vdechnout nebo spolknout malé části a udusit se.

- ▶ Malé části uchovávejte mimo dosah dětí.
- ▶ Nedovolte dětem, aby si hrály s malými částmi.

### **⚠ VAROVÁNÍ – Nebezpečí otravy!**

Prací a ošetrovací prostředky mohou při požití způsobit otravu.

- ▶ Při polknutí z nedopatření vyhledejte lékařskou pomoc.
- ▶ Prací a ošetrovací prostředky uchovávejte tak, aby k nim neměly přístup děti.

### **⚠ VAROVÁNÍ – Nebezpečí výbuchu!**

Pokud jste na prádlo předem použili čisticí prostředky obsahující rozpouštědla, může ve spotřebiči způsobit výbuch.

- ▶ Předem ošetřené prádlo před praním důkladně vymáchejte ve vodě.

### **⚠ OPATRNĚ – Nebezpečí poranění!**

- Pokud byste si na spotřebič stoupali, může prasknout krycí deska.
  - ▶ Nestoupejte si na spotřebič.
- Pokud byste si sedali na otevřená dvířka nebo se o ně opírali, může se spotřebič převrhnout.
  - ▶ Nesedejte si na dvířka spotřebiče ani se o ně neopírejte.



- ▶ Na dvířka spotřebiče nepokládejte žádné předměty.
- Při sáhnutí do točícího se bubnu může dojít k poranění rukou.
  - ▶ Než budete sahat do bubnu, počkejte, dokud se úplně nezastaví.

### **⚠ OPATRŇĚ – Nebezpečný popálení!**

Sklo dvířek spotřebiče je při praní s vysokými teplotami horké.

- ▶ Nedotýkejte se horkých dvířek spotřebiče.
- ▶ Zabraňte přístupu dětem k horkým dvířkům spotřebiče.

### **⚠ OPATRŇĚ – Nebezpečí opaření!**

Prací roztok je při praní s vysokými teplotami horký.

- ▶ Nedotýkejte se horkého pracího roztoku.

### **⚠ OPATRŇĚ – Nebezpečí poleptání!**

Při otevření násypky na prací prostředky může ze spotřebiče vystříknout prací prostředek a ošetřovací prostředek. Kontakt s očima nebo pokožkou může způsobit podráždění.

- ▶ Při kontaktu s pracími nebo ošetřovacími prostředky důkladně vypláchněte oči nebo opláchněte pokožku čistou vodou.
- ▶ Při polknutí z nedopatření vyhledejte lékařskou pomoc.
- ▶ Prací a ošetřovací prostředky uchovávejte tak, aby k nim neměly přístup děti.

## **Bezpečné čištění a bezpečná údržba**

Při čištění a údržbě spotřebiče dodržujte bezpečnostní pokyny.

### **⚠ VAROVÁNÍ – Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!**

- Neodborné opravy jsou nebezpečné.
  - ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze odborný personál, který je k tomu vyškolený.
  - ▶ K opravě spotřebiče se smí používat pouze originální náhradní díly.
  - ▶ Pokud je síťový kabel tohoto spotřebiče poškozený, musí ho vyměnit výrobce, jeho zákaznický servis nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se zabránilo ohrožení.

- Pronikající vlhkost může způsobit úraz elektrickým proudem.
  - ▶ Při čištění spotřebiče nepoužívejte parní nebo vysokotlaké čističe, hadice nebo sprchy.

** VAROVÁNÍ – Nebezpečí poranění!**

Používání neoriginálních náhradních dílů a neoriginálního příslušenství je nebezpečné.

- ▶ Používejte pouze originální náhradní díly a originální příslušenství výrobce.

** VAROVÁNÍ – Nebezpečí otravy!**

Při používání čisticích prostředků obsahujících rozpouštědla mohou vznikat jedovaté výpary.

- ▶ Nepoužívejte čisticí prostředky obsahující rozpouštědla.

## Zabránění věcným škodám

Dodržujte tyto pokyny, abyste zabránili věcným škodám a poškození spotřebiče.

### POZOR!

- Nesprávné dávkování aviváže, pracích prostředků, ošetřovacích prostředků a čisticích prostředků může zhoršit funkci spotřebiče.
  - ▶ Dodržujte dávkování doporučené výrobcem.
- Překročení maximálního množství prádla zhoršuje funkci spotřebiče.
  - ▶ Dodržujte a nepřekračujte "maximální množství prádla" → *Strana 29* pro každý program.
- Spotřebič je při přepravě zajištěný přepravními pojistkami. Neodstraněné přepravní pojistky mohou způsobit věcné škody a poškození spotřebiče.
  - ▶ Před uvedením do provozu úplně odstraňte všechny přepravní pojistky a uschovejte je.
  - ▶ Před každou přepravou kompletně namontujte všechny přepravní pojistky, abyste zabránili poškození při přepravě.
- Nesprávné připojení přívodní hadice může způsobit věcné škody.
  - ▶ Šroubení na přívodu vody ručně utáhněte.
  - ▶ Přívodní hadici připojte k vodovodnímu kohoutku pokud možno přímo bez dalších spojovacích prvků, jako adaptéru, prodloužení, ventilu a podobně.
  - ▶ Dbejte na to, aby bylo těleso ventilu přívodní hadice namontované tak, aby bylo chráněné před dotykem a nemohly na něj působit žádné vnější síly.
- ▶ Dbejte na to, aby vnitřní průměr vodovodního kohoutku činil minimálně 17 mm.
- ▶ Dbejte na to, aby délka závitů u přípojce k vodovodnímu kohoutku činila minimálně 10 mm.
- Příliš nízký nebo příliš vysoký tlak vody může zhoršit funkci spotřebiče.
  - ▶ Zajistěte, aby tlak v přívodu vody byl minimálně 100 kPa (1 bar) a maximálně 1000 kPa (10 bar).
  - ▶ Pokud tlak vody překročí uvedenou maximální hodnotu, musí se mezi přípojku pitné vody a hadicovou sadu spotřebiče nainstalovat redukční ventil.
  - ▶ Nepřipojujte spotřebič k baterii beztlakého bojleru.
- Pozměněné nebo poškozené vodní hadice mohou způsobit věcné škody a poškození spotřebiče.
  - ▶ Vodní hadice nikdy nelámejte, nestlačujte, neměňte nebo neprořízněte.
  - ▶ Používejte pouze dodané vodní hadice nebo originální náhradní hadice.
  - ▶ Použité vodní hadice nikdy znovu nepoužívejte.
- Používání spotřebiče se znečištěnou nebo příliš horkou vodou může způsobit věcné škody.
  - ▶ Spotřebič používejte výhradně se studenou vodou z vodovodu.
- Nevhodné čisticí prostředky mohou poškodit povrchy spotřebiče.
  - ▶ Nepoužívejte agresivní nebo abrazivní čisticí prostředky.
  - ▶ Nepoužívejte čisticí prostředky s vysokým obsahem alkoholu.
  - ▶ Nepoužívejte tvrdé drátěnky nebo houbičky.
  - ▶ Spotřebič čistěte pouze vodou a měkkým vlhkým hadrem.

## cs Ochrana životního prostředí a úspora

- ▶ Při kontaktu se spotřebičem ihned odstraňte všechny zbytky pracích prostředků, sprejů nebo jiné zbytky.

---

## Ochrana životního prostředí a úspora

Chraňte životní prostředí: svůj spotřebič používejte s účinným využitím zdrojů a recyklovatelné materiály správně likvidujte.

### Likvidace obalu

Obalový materiál je ekologický a lze ho recyklovat.

- ▶ Jednotlivé složky likvidujte rozdělené podle druhů.  
Informace o aktuálních možnostech likvidace obdržíte u specializovaného prodejce nebo na obecním nebo městském úřadu.

### Úspora energie a zdrojů

Při dodržování těchto upozornění spotřebuje váš spotřebič méně proudu a vody.

Používejte programy s nízkými teplotami a delší dobou praní a využijete "maximální množství prádla"  
→ *Strana 29.*

- + Spotřeba energie a vody je nejeftektivnější.

Používejte úsporné nastavení programů.

- + Když přizpůsobíte nastavení pro některý program, na displeji se zobrazí očekávaná spotřeba.

Prací prostředky "dávkujte"  
→ *Strana 41* podle stupně zašpinění prádla.

- + Na mírné až normální zašpinění stačí menší množství pracího prostředku. Dodržujte doporučené výrobce pracího prostředku.

U mírně a normálně zašpiněného prádla snižte teplotu praní.

- + Při nižších teplotách spotřebovává spotřebič méně energie. Na mírné až normální zašpinění stačí i nižší teplota, než je uvedeno na visačce prádla.

Pokud se má prádlo poté sušit v sušičce, nastavte maximální rychlost odstřeďování.

- + Při sušším prádle se zkracuje doba trvání programu při sušení a snižuje se spotřeba energie. Při vyšší rychlosti odstřeďování se snižuje zbývající vlhkost prádla a zvuky odstřeďování jsou hlasitější.

Prádlo perte bez předpírky.

- + Při praní s předpírkou se prodlužuje doba trvání programu a zvyšuje se spotřeba energie a vody.


Spotřebič je vybavený množstevní automatikou.

- + Množstevní automatika optimálně přizpůsobuje spotřebu vody a dobu trvání programu podle druhu a množství prádla.

Spotřebič je vybavený aquasenzorem.

- + Aquasenzor kontroluje během máchání stupeň zakalení máchací vody a odpovídajícím způsobem přizpůsobuje dobu trvání a počet máchacích cyklů.

## Režim šetření energie

Když delší dobu neprovedete žádné kroky ovládání, spotřebič se automaticky přepne do režimu úspory energie. Všechny ukazatele zhasnou a bliká **start/doplnění/pauza** .

Režim úspory energie se ukončí, když provedete nějaký krok ovládání spotřebiče, např. otevřete nebo zavřete dvířka.

Když delší dobu neprovedete v režimu úspory energie žádné kroky ovládání, spotřebič se automaticky vypne.

---

## Instalace a připojení

Zde se dozvíte, kde je nejlepší místo pro instalaci vašeho spotřebiče. Kromě toho se dozvíte, jak spotřebič zapojíte k přívodu vody a do elektrické sítě.

## Vybalení spotřebiče

**Upozornění:** Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.

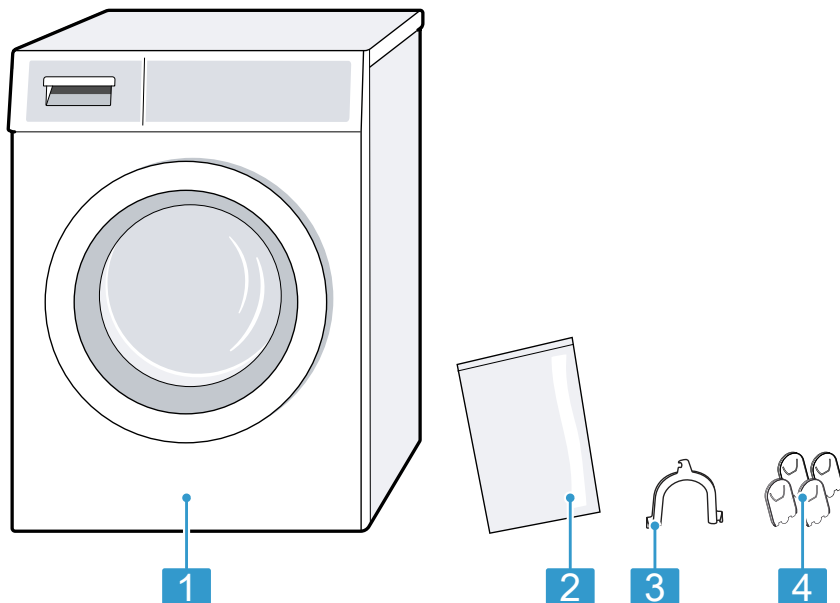
## POZOR!

Předměty, které nejsou určeny pro provoz ve spotřebiči a které zůstanou v bubnu, mohou způsobit věcné škody a poškození spotřebiče.

- ▶ Před provozem tyto předměty a dodané příslušenství odstraňte z bubnu.
1. Ze spotřebiče odstraňte veškerý obalový materiál a ochranné kryty.  
Pro ekologickou likvidaci obalového materiálu sledujte informace na téma  
→ *"Likvidace obalu", Strana 12*.
  2. Zkontrolujte spotřebič, zda se na něm nevyskytují viditelná poškození.
  3. Otevřete dvířka.  
→ *"Základní ovládání", Strana 42*
  4. Vyjměte z bubnu příslušenství.
  5. Zavřete dvířka.

## Rozsah dodávky

Po vybalení zkontrolujte všechny díly na poškození vzniklá při přepravě a jejich kompletnost.



1 Pračka

2 Průvodní doklady

3 Koleno pro uchycení odtokové hadice

4 Krytky

## Požadavky na místo instalace

Spotřebič se může při odstředování posouvat. Dodržujte pokyny pro místo instalace.

**Upozornění:** Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.

**⚠ VAROVÁNÍ**  
**Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!**

Spotřebič obsahuje díly pod napětím. Dotýkání se dílů pod napětím je nebezpečné.

- ▶ Nepoužívejte spotřebič bez krycí desky.



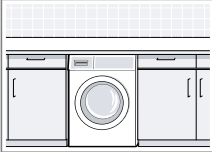
**⚠ VAROVÁNÍ**  
**Nebezpečí poranění!**

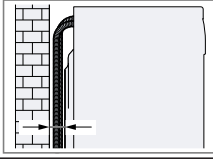
Při provozu na podstavci se spotřebič může převrhnout.

- ▶ Před uvedením do provozu bezpodmínečně upevněte nožičky spotřebiče "přichytkami" → *Strana 38* od výrobce.

**POZOR!**

- Pokud se spotřebič nainstaluje v prostorech s nebezpečím mrazu nebo venku, může zmrzlá zbytková voda spotřebič poškodit a zmrzlé hadice se mohou roztrhnout nebo prasknout.
  - ▶ Neinstalujte a nepoužívejte spotřebič v prostorech s nebezpečím mrazu nebo venku.
- U spotřebiče byl před vyexpedováním ze závodu proveden funkční test a může obsahovat zbytkovou vodu. Když se spotřebič nakloní o více než 40°, může tato zbytková voda vytéct.
  - ▶ Spotřebič naklánějte opatrně.

Místo instalace	Požadavky
Na podstavci 	Upevněte spotřebič pomocí "přichytek" → <i>Strana 38</i> .
Na podlaze nad stropem z dřevěných trámů 	Spotřebič postavte na voděodolnou dřevěnou desku, která je pevně přišroubovaná k podlaze. Dřevěná deska by měla mít tloušťku minimálně 30 mm.
V kuchyňské lince 	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Je nutná šířka výklenku 60 cm.</li> <li>■ Spotřebič instalujte pouze pod souvislou pracovní desku, která je pevně spojená se sousedními skříňkami.</li> </ul>

Místo instalace	Požadavky
U stěny 	Dbejte na to, abyste hadice neuskřípli mezi stěnou a spotřebičem.

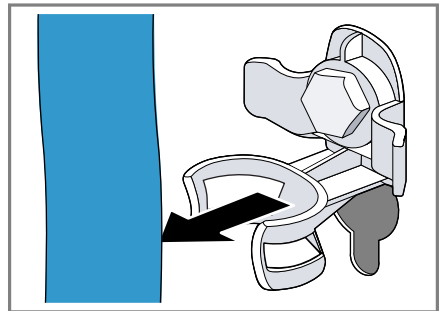
**Odstranění přepravních pojistek**

Spotřebič je při přepravě zajištěný na zadní straně přepravními pojistkami.

**Pokyny**

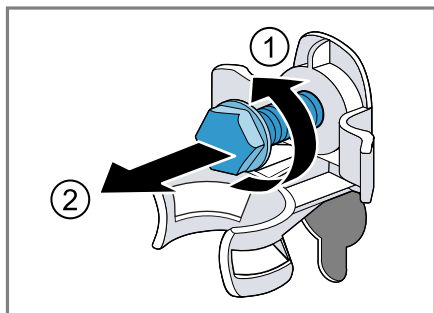
- Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.
- Přepravní pojistky, šrouby a obímky uschovejte pro pozdější "převahu" → *Strana 69*.

1. Hadice vyjměte z držáků.

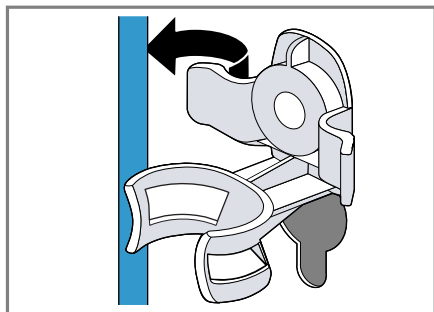


2. Všechny šrouby 4 přepravních pojistek povolte šroubovákem vel. 13 ① a odstraňte je ②.

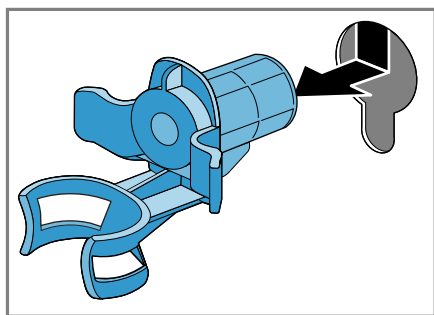
### cs Instalace a připojení



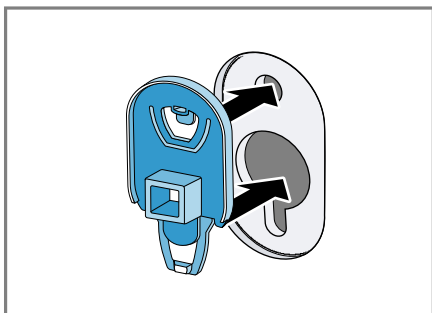
3. Síťový kabel vyjměte z držáku.



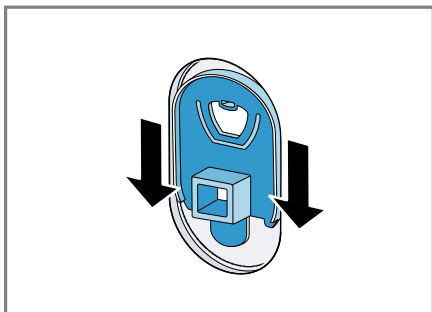
4. Odstraňte 4 objímky.



5. Nasadte 4 krytky.



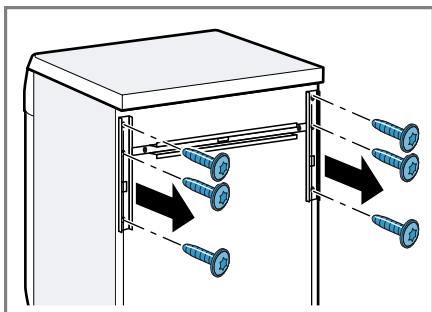
6. Zatlačte 4 krytky dolů.



### Odstranění přepravních vzpěr

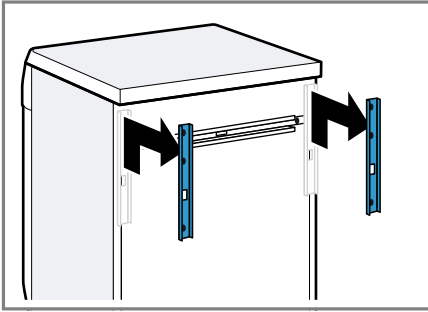
**Upozornění:** Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.

1. Šroubovákem T20 povolte a odstraňte šrouby svislých přepravních vzpěr.

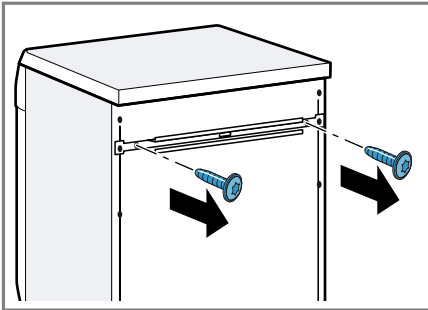


2. Odstraňte přepravní vzpěry.

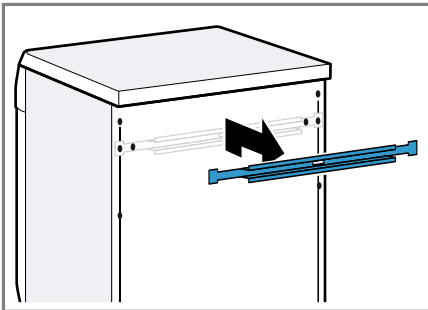




3. Šroubovákem T20 povolte a odstraňte šrouby vodorovné přepravní vzpěry.



4. Odstraňte přepravní vzpěru.



## Připojení spotřebiče

Připojte spotřebič k elektrické síti, přívodu vody a odtoku vody.

### Připojení přívodní hadice

**Upozornění:** Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.

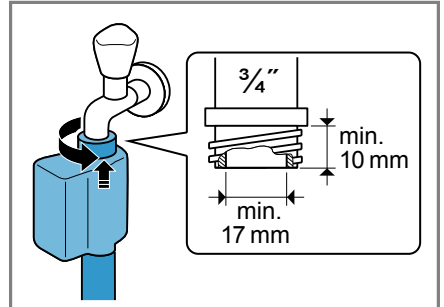
### ⚠ VAROVÁNÍ

#### Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Spotřebič obsahuje díly pod napětím. Dotýkání se dílů pod napětím je nebezpečné.

- ▶ Elektrický ventil Aquastop neponořujte do vody.

1. Přívodní hadici připojte k přívodu vody (26,4 mm = 3/4").



2. Opatrně otevřete přívod vody a zkontrolujte těsnost připojovacích míst.

### Způsoby připojení odtoku vody

Tyto informace vám pomůžou připojit spotřebič k odtoku vody.

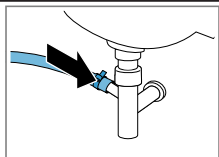
**Upozornění:** Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.

## POZOR!

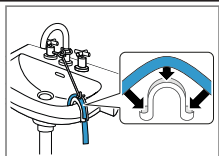
Při odčerpávání je odtoková hadice pod tlakem a může se z místa připojení uvolnit.

- ▶ Zajistěte odtokovou hadici proti neúmyslnému uvolnění.

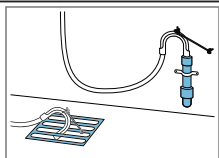
Odtok do sifonu  
Zajistěte místo připojení hadicovou sponou (24–40 mm).



Odtok do umyvadla  
Odtokovou hadici upevněte a zajistěte pomocí kolena.



Odtok do plastové trubky s pryžovým hrdlem nebo do odtokového otvoru v podlaze  
Odtokovou hadici upevněte a zajistěte pomocí kolena.



## Připojení spotřebiče k elektrickému proudu

**Upozornění:** Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.

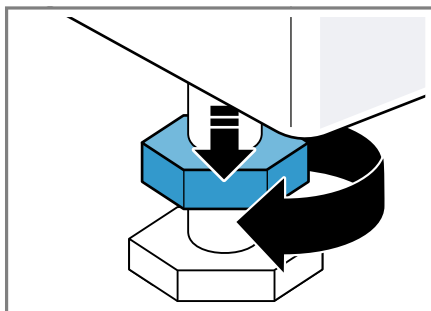
1. Síťovou zástrčku síťového kabelu spotřebiče zastrčte do zásuvky v blízkosti spotřebiče.  
Údaje připojení spotřebiče najdete v "Technických údajích" → *Strana 73*.
2. Zkontrolujte pevné umístění síťové zástrčky.

## Vyrovnání spotřebiče

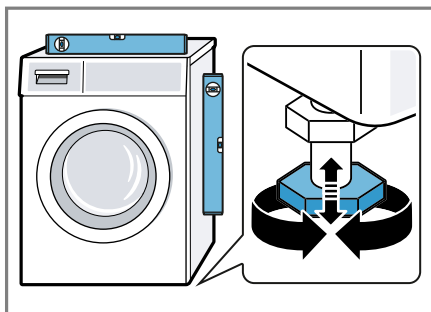
Pro snížení hlučnosti a vibrací a zabránění posouvání spotřebiče spotřebič správně vyrovnejte.

**Upozornění:** Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.

1. Pojistné matice povolte klíčem vel. 17 ve směru hodinových ručiček.

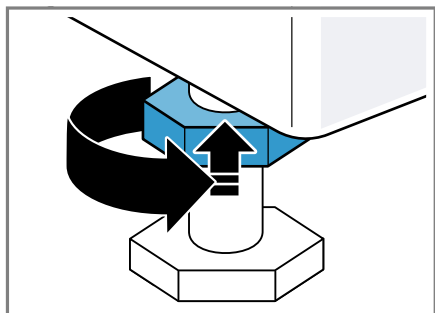


2. Pro vyrovnání spotřebiče otáčejte nožičkami spotřebiče. Vyrovnání zkontrolujte pomocí vodováhy.



Všechny nožičky spotřebiče musí pevně stát na podlaze.

3. Utáhněte pojistné matice klíčem vel. 17 pevně ke krytu.



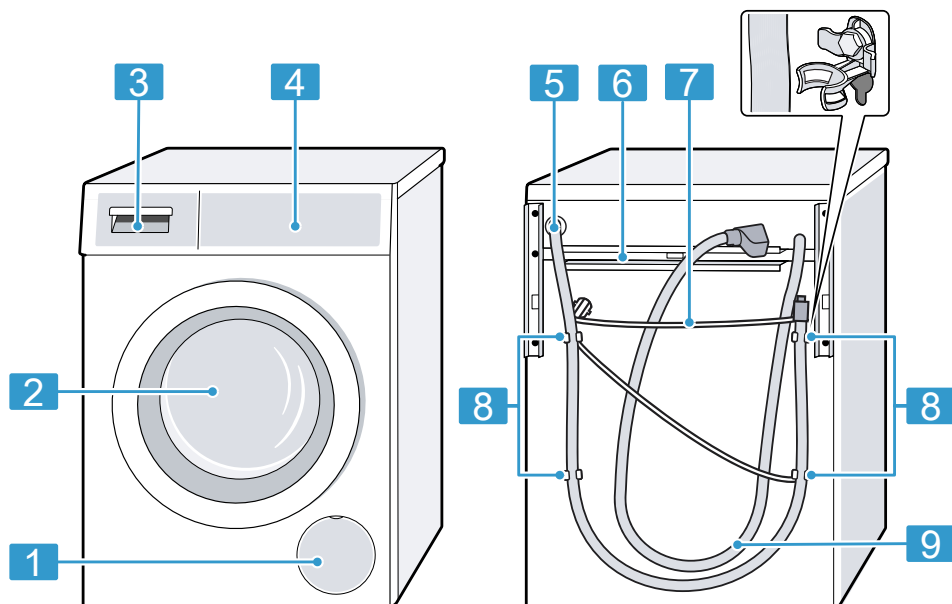
Nožičku přitom pevně držte a neměňte její výšku.

## Seznámení

Seznamte se se součástmi vašeho přístroje.

### Spotřebič

Zde naleznete přehled součástí vašeho spotřebiče.



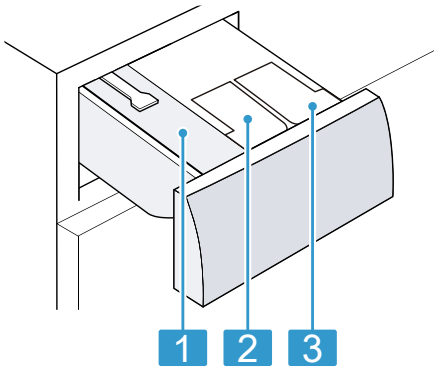
V závislosti na typu spotřebiče se mohou detaily na obrázku lišit, např. barva a tvar.



<b>1</b>	"Servisní kryt čerpadla" → <i>Strana 55</i>
<b>2</b>	Dvířka
<b>3</b>	"Násypka na prací prostředky" → <i>Strana 21</i>
<b>4</b>	"Ovládací prvky" → <i>Strana 21</i>
<b>5</b>	"Odtoková hadice" → <i>Strana 17</i>
<b>6</b>	"Přepravní vzpěry" → <i>Strana 16</i>

<b>7</b>	"Síťový kabel" → <i>Strana 18</i>
<b>8</b>	"Přepravní pojistky" → <i>Strana 15</i>
<b>9</b>	"Přívodní hadice" → <i>Strana 17</i>

## Násypka na prací prostředky

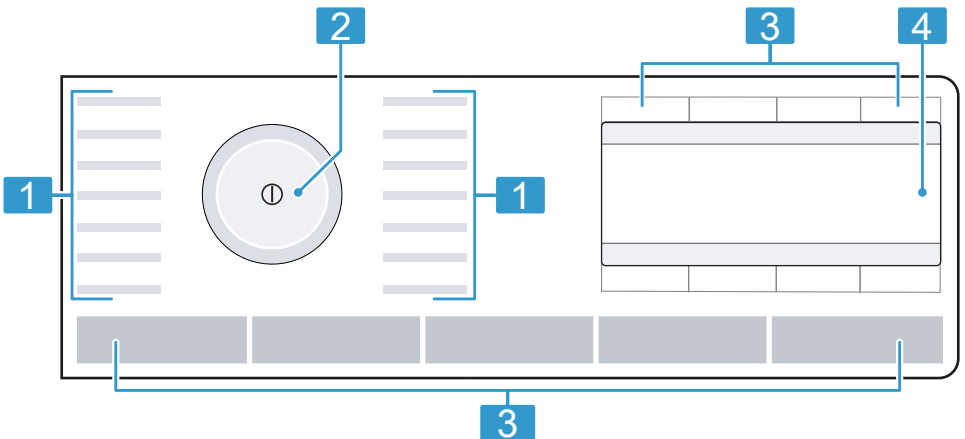
Zde najdete přehled součástí násypky na prací prostředky.



- |          |   |
|----------|---|
| <b>1</b> | Komora pro manuální dávkování   |
| <b>2</b> |  : dávkovací zásobník pro aviváž nebo prací prostředek |
| <b>3</b> |  : dávkovací zásobník pro prací prostředek             |

## Ovládací prvky

Pomocí ovládacích prvků nastavíte všechny funkce vašeho spotřebiče a obdržíte informace o provozním stavu.



**1** "Programy" → *Strana 29*

**2** "Volič programů" → *Strana 42*

**3** "Tlačítka" → *Strana 26*

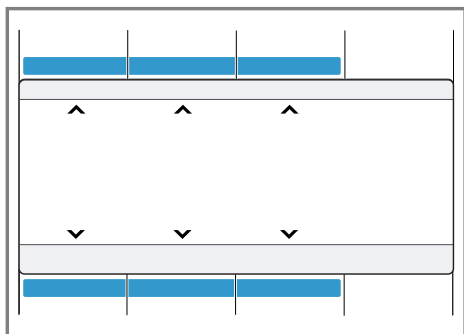
**4** "Displej" → *Strana 23*

## Logika ovládání

Kromě vlastních funkcí tlačítek na displeji můžete pomocí těchto tlačítek volit také nastavení programů v hlavní nabídce a nastavení v podnabídkách. Tlačítka jsou pak označena symboly na displeji.

### Hlavní nabídka

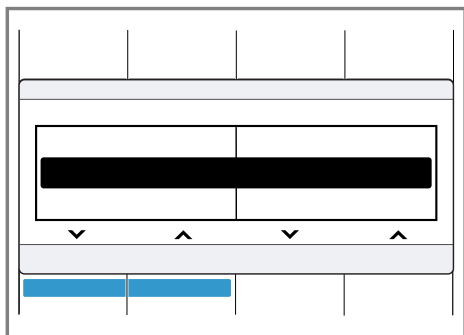
Pro zvolení nastavení programu stiskněte tlačítka nad symboly a pod symboly.



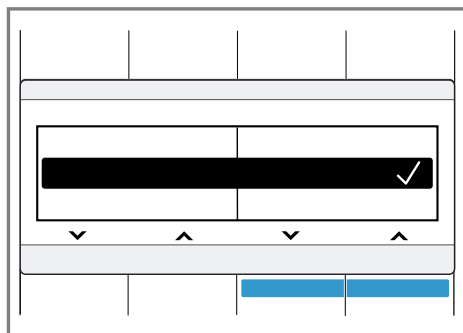
Zvolené nastavení programu se zobrazí uprostřed displeje.

### Podnabídka

Pro zvolení nastavení držte stisknutá tlačítka pod symboly, dokud nebude na displeji zvolené požadované nastavení.



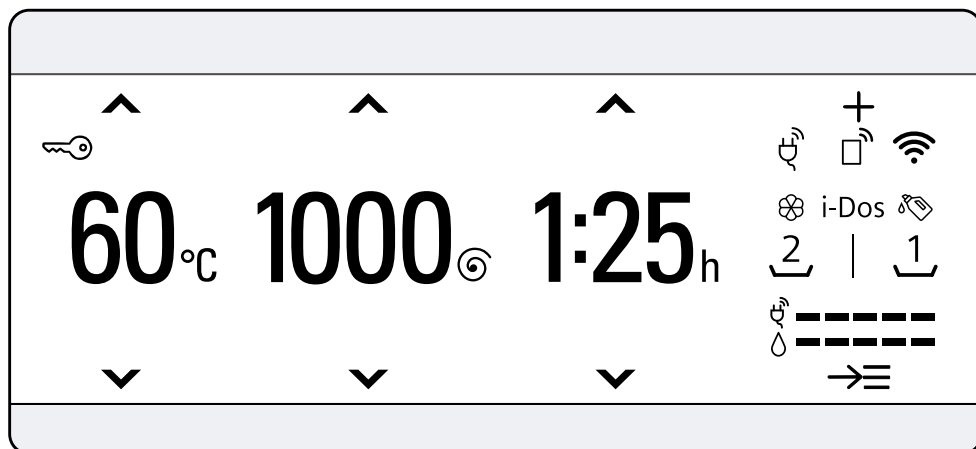
Pro zvolení nastavení držte stisknutá tlačítka pod symboly, dokud nebude na displeji zvolené požadované nastavení.



Když je nastavení aktivované, zobrazí se na displeji ✓. Výběr se nemusí znovu potvrzovat. Podnabídka se po několika sekundách automaticky zavře.

## Displej

Na displeji vidíte aktuální hodnoty nastavení, možnosti voleb nebo nápovědné texty.



Příklad zobrazení na displeji











Ukazatel	Označení	Popis
0:40 h <sup>1</sup>	Doba trvání programu / zbývající doba programu	Přibližná předpokládaná doba trvání programu nebo zbývající doba programu.
10 h <sup>1</sup>	Doba skončení	Byla nastavena doba skončení programu a zobrazují se zbývající hodiny. → "Tlačítka", Strana 26
10 kg <sup>1</sup>	Doporučené množství prádla	Maximální množství prádla pro nastavený program v kg.
0 – 1600 <sup>⊙</sup>	Rychlost odstředování	Nastavená rychlost odstředování v ot/min → "Tlačítka", Strana 26 0: bez odstředování, pouze odčerpání
-90 °C	Teplota	Nastavená teplota ve °C. → "Tlačítka", Strana 26 (studená)
	Navigace	Zvolení nastavení. → "Logika ovládání", Strana 22
+	Další nastavení programu	Aktivace, deaktivace nebo přizpůsobení dalších nastavení programu. → "Tlačítka", Strana 27

<sup>1</sup> Příklad

Ukazatel	Označení	Popis
	Uložení programu Další programy	"Uložení programu" → <i>Strana 43</i> . Nastavení "dalších programů" → <i>Strana 43</i> .
	Dětský zámek	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Svítí: Dětský zámek je aktivovaný.</li> <li>■ Bliká: Dětský zámek je aktivovaný a došlo k otočení voliče programů. → "<i>Deaktivace dětského zámku</i>", <i>Strana 46</i></li> </ul>
	Ochrana před zmačkáním	Je aktivované omezení pomačkání. → " <i>Tlačítka</i> ", <i>Strana 28</i>
	Extra máchání	Jsou aktivované přídavné máchací cykly. → " <i>Tlačítka</i> ", <i>Strana 27</i>
	Voda plus	Je aktivované prací s větším množstvím vody. → " <i>Tlačítka</i> ", <i>Strana 28</i>
	Namáčení	Je aktivované namáčení. → " <i>Tlačítka</i> ", <i>Strana 28</i>
	Stop po máchání	Je aktivované zastavení po máchání. → " <i>Tlačítka</i> ", <i>Strana 28</i>
	Tiché praní	Je aktivované tiché praní. → " <i>Tlačítka</i> ", <i>Strana 28</i>
	Kojenecká výživa	Je aktivovaný druh skvrn.
	Krev	Je aktivovaný druh skvrn.
	Vejce	Je aktivovaný druh skvrn.
	Jahody	Je aktivovaný druh skvrn.
	Hlína a písek	Je aktivovaný druh skvrn.
	Tráva	Je aktivovaný druh skvrn.
	Káva	Je aktivovaný druh skvrn.
	Kosmetika	Je aktivovaný druh skvrn.
	Pomeranč	Je aktivovaný druh skvrn.
	Červené víno	Je aktivovaný druh skvrn.
	Čokoláda	Je aktivovaný druh skvrn.
	Pot	Je aktivovaný druh skvrn.
	Špinavé ponožky	Je aktivovaný druh skvrn.
	Jedlý tuk / olej	Je aktivovaný druh skvrn.
	Čaj	Je aktivovaný druh skvrn.
	Rajčata	Je aktivovaný druh skvrn.
	Spotřeba energie	Spotřeba energie pro nastavený program. <ul style="list-style-type: none"> <li>■ —: nízká spotřeba energie</li> <li>■ ———: vysoká spotřeba energie</li> </ul>

<sup>1</sup> Příklad












Ukazatel	Označení	Popis
	Spotřeba vody	Spotřeba vody pro nastavený program. <ul style="list-style-type: none"> <li>■ —: nízká spotřeba vody</li> <li>■ ————: vysoká spotřeba vody</li> </ul>
	Dálkové spuštění	Je aktivované dálkové spuštění. → "Tlačítka", Strana 27
	Wi-Fi	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Svítí: Spotřebič je připojený k domácí síti.</li> <li>■ Bliká: Spotřebič se pokouší spojit s domácí sítí.</li> </ul> → "Home Connect", Strana 47
	Wi-Fi	Spotřebič není připojený k domácí síti. → "Home Connect", Strana 47
	Řízení energie	Spotřebič je spojený se systémem Smart Energy (řízení energie). → "Spojení spotřebiče s řízením energie", Strana 49
	Dávkovací zásobník pro tekuté prací prostředky	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Svítí: Inteligentní dávkovací systém pro tekuté prací prostředky je aktivovaný.</li> <li>■ Bliká: Naplnění dávkovacího zásobníku kleslo pod minimum.</li> </ul> → "Inteligentní dávkovací systém", Strana 46  (tekutý prací prostředek)
	Dávkovací zásobník pro tekuté prací prostředky nebo aviváž.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Svítí: Inteligentní dávkovací systém pro tekuté prací prostředky nebo aviváž je aktivovaný.</li> <li>■ Bliká: Naplnění dávkovacího zásobníku kleslo pod minimum.</li> </ul> → "Inteligentní dávkovací systém", Strana 46  (tekutý prací prostředek)  (aviváž)
dávkování: 50 % <sup>1</sup>	Doporučené dávkování	Doporučené dávkování pro prací prostředek, když je deaktivované inteligentní dávkování. → "Dávkování pracích prostředků", Strana 41 <b>Upozornění:</b> Doporučené dávkování udává, jaké množství prádla by se mělo použít pro doporučené dávkování pracího prostředku. Procentuální hodnota se vztahuje na maximální množství prádla u příslušného programu.








<sup>1</sup> Příklad

## Tlačítka

Zde najdete přehled tlačítek a možností jejich nastavení. Pomocí tlačítka **možnosti**  otevřete podnabídku pro další nastavení programu. Další nastavení programů jsou uvedena v přehledu tlačítek.

Výběr nastavení programu závisí na nastaveném programu. Možnosti výběru pro všechny programy jsou uvedené v přehledu  
→ "Programy", Strana 29.

Tlačítko	Výběr	Popis
start/doplnění/pauza 	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Spuštění</li> <li>■ Zrušení</li> <li>■ Pozastavení</li> </ul>	Spuštění, zrušení nebo pozastavení programu.
varioSpeed 	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> </ul>	Aktivace nebo deaktivace praní s kratší dobou. <b>Upozornění:</b> Zvýší se spotřeba energie. Výsledek praní se tím nezhorší.
skvrny	Výběr z více možností	Výběr druhu skvrn. Teplota, pohyby bubny a doba namáčení se přizpůsobí podle druhu skvrn.
i-Dos 	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> <li>■ Obsah dávkovacího zásobníku</li> <li>■ Základní dávkovací množství</li> </ul>	Když krátce stisknete tlačítko, aktivujete nebo deaktivujete inteligentní systém dávkování pro aviváž  nebo tekutý prací prostředek  . Když podržíte tlačítko stisknuté cca 3 sekundy, otevrou se základní nastavení a můžete určit obsah dávkovacího zásobníku nebo nastavit základní dávkovací množství → "Přehled základních nastavení", Strana 52  → "Inteligentní dávkovací systém", Strana 46
hotovo za 	1–24 hodin	Stanovení doby skončení programu. Doba trvání programu je již obsažená v nastaveném počtu hodin. Po spuštění programu se zobrazí doba trvání programu.
teplota °C	 –90 °C	Přizpůsobení teploty ve °C.
otáčky 	0–1600 ot/min	Přizpůsobení rychlosti odstředování nebo deaktivace odstředování. Při zvolení 0 se odčerpá voda a deaktivuje se odstředování na konci praní. Prádlo zůstane ležet mokré v bubnu.
 (síťový vypínač)	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Zapnutí</li> <li>■ Vypnutí</li> </ul>	Zapnutí nebo vypnutí spotřebiče.














Tlačítko	Výběr	Popis
vzdálený start 	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> <li>■ Otevření nabídky Home Connect</li> </ul>	<p>Když krátce stisknete tlačítko, povolíte dálkové spuštění spotřebiče pomocí aplikace Home Connect.</p> <p>Když podržíte tlačítko stisknuté cca 3 sekundy, otevřete nabídku Home Connect.</p> <p><b>Pokyny</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>■ Dálkové spuštění nelze z bezpečnostních důvodů aktivovat za následujících podmínek: <ul style="list-style-type: none"> <li>– Jsou otevřená dvířka.</li> <li>– Není zasunutá násypka na prací prostředky.</li> </ul> </li> <li>■ Dálkové spuštění se z bezpečnostních důvodů deaktivuje za následujících podmínek: <ul style="list-style-type: none"> <li>– Otevřete dvířka.</li> <li>– Stisknete start/doplnění/pauza .</li> <li>– Stisknete vzdálený start .</li> <li>– Vypnete spotřebič.</li> <li>– Po výpadku proudu.</li> </ul> </li> </ul>
dětský zámek 3 s 	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> </ul>	<p>Aktivace nebo deaktivace dětského zámku. Zabezpečení ovládacího panelu proti nežádoucímu ovládní.</p> <p>Pokud jste aktivovali dětský zámek a vypnete spotřebič, dětský zámek zůstane aktivní. → "Dětský zámek", Strana 46</p>
nastavení 3 s 	"Základní nastavení" → Strana 52	Změna základních nastavení spotřebiče. → "Změna základních nastavení", Strana 53
možnosti 	Výběr z více možností	Aktivace dalších nastavení programu. → "Přizpůsobení dalších nastavení programu", Strana 43 Další nastavení programu najdete v tomto přehledu.
předpírka 	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> </ul>	<p>Aktivace nebo deaktivace předpírky, např. pro praní silně zašpiněného prádla.</p> <p><b>Upozornění:</b> Když je aktivovaný inteligentní dávkovací systém, prací prostředek se automaticky dávkuje pro předpírku a hlavní praní. Když je inteligentní dávkovací systém deaktivovaný, dejte prací prostředek pro předpírku přímo do bubny.</p>
extra máchání	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ aktivace</li> <li>■ deaktivace</li> </ul>	<p>Aktivace nebo deaktivace až tří přidavných máchacích cyklů.</p> <p>Doporučuje se u mimořádně citlivé pokožky nebo v oblastech s velmi měkkou vodou.</p>

<b>Tlačítko</b>	<b>Výběr</b>	<b>Popis</b>
stop máchání	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> </ul>	<p>Aktivace nebo deaktivace odstředování a odčerpání na konci praní. Prádlo zůstane po posledním máchání ležet ve vodě. → <i>"Pokračování programu při nastavení stop po máchání", Strana 45</i></p>
noční program	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> </ul>	<p>Aktivace nebo deaktivace praní, např. pro praní v noci. Signál po skončení programu je deaktivovaný a otáčky závěrečného odstředování se snižují.</p>
voda plus	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> </ul>	<p>Praní s větším množstvím vody. Doporučuje se při mimořádně citlivé pokožce a pro šetrné praní prádla.</p>
namáčení	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> </ul>	<p>Aktivace nebo deaktivace namáčení. Prádlo zůstane před hlavním pracím cyklem déle ležet ve vodě. Pro prádlo s mimořádně úporným zašpiněním.</p>
ochrana proti zmač.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Aktivace</li> <li>■ Deaktivace</li> </ul>	<p>Aktivace nebo deaktivace praní s omezením pomačkání. Aby se snížilo pomačkání prádla, přizpůsobí se průběh odstředování a rychlost odstředování. Prádlo je po praní tak vlhké, že se při pověšení na šňůru vyvěsí.</p>








# Programy

Zde najdete přehled programů. Zde získáte informace k množství prádla a k nastavitelným možnostem programů.














**Rada:** VISAČKY NA PRÁDLE VÁM POSKYTNOU DALŠÍ INFORMACE PRO VÝBĚR PROGRAMU.  
→ "Značky pro údržbu na vISAČKÁCH", Strana 40

Program	Popis	i-Dos   	i-Dos    	ochrana proti zmač.	voda plus	namáčení	noční program	předpírka 	stop máchání	extra máchání	skvrny	varioSpeed 	Max. rychlost odstředování (ot/min) <sup>1</sup>	Max. teplota (°C) <sup>1</sup>	Max. množství prádla (kg)
bavlna 	Praní odolných textilií z bavlny, lnu nebo směsových tkanin. Vhodný také jako krátký program pro normálně zašpiněné prádlo, když aktivujete varioSpeed  . Když aktivujete varioSpeed  , sniží se maximální množství prádla na 5 kg.	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	10 1600	90	10
bavlna bavlněná 	Praní odolných textilií z bavlny, lnu nebo směsových tkanin. Energeticky úsporný program.	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	–	10 1600	90	10












<sup>1</sup> Nastavení programu

Program	Popis						
i-Dos 							
i-Dos 							
ochrana proti zmač.							
voda plus							
namáčení							
noční program							
předpírka 							
stop máchání							
extra máchání							
skvrny							
varioSpeed 							
Max. rychlost odstřeďování (ot/min) <sup>1</sup>							
Max. teplota (°C) <sup>1</sup>							
Max. množství prádla (kg)							
eco 40-60	<p><b>Upozornění:</b> Kvůli úspoře energie se skutečná teplota praní může lišit od nastavené teploty. Účinnost praní odpovídá záporným požadavkům.</p> <p>Praní textilií z bavlny, lnu a směsových tkanin. Vhodný pro normálně znečištěné textilie.</p> <p><b>Upozornění:</b> Textilie, které lze podle symbolu údržby  prát na 40 °C nebo  na 60 °C, je možné prát dohromady. Aby bylo dosaženo optimální energetické efektivity, je pro tento program uložena optimální teplota praní. Teplota praní je aktivovaná a nelze ji změnit.</p>	10	-	1600			
snadno udržitelné 	Praní textilií ze syntetiky a směsových tkanin.	4	60	1200			

<sup>1</sup> Nastavení programu











Program	Popis				
		i-Dos   	●	●	●
		i-Dos    	●	●	-
		ochrana proti zmač.	●	●	-
		voda plus	●	●	-
		namáčení	●	●	-
		noční program	●	●	●
		předpírka 	●	●	-
		stop máchání	●	●	●
		extra máchání	●	●	-
		skvrny	●	●	-
		varioSpeed 	●	-	-
		Max. rychlost odstřeďování (ot/min) <sup>1</sup>	4 1600	2 800	2 800
		Max. teplota (°C) <sup>1</sup>	60	40	40
		Max. množství prádla (kg)	4	2	2
	rychlý/mix 	Praní textilií z bavlny, lnu, syntetiky a směsových tkanin. Vhodný pro mírně zaspínané prádlo.			
	jemné/hedvábní 	Praní jemných pracích textilií z hedvábí, viskózy a syntetiky. Používejte prací prostředek na jemné prádlo nebo hedvábí. <b>Upozornění:</b> Obzvláště choulostivé textilie nebo textilie s háčky, poutky nebo kosticemi perte v síce na prádlo.			
	 vlna 	Praní textilií z vlny nebo s podílem vlny, které lze prát ručně a v pračce. Aby se zabránilo sražení prádla, pohybuje bublen textiliemi obzvláště šetrně s dlouhými přestávkami. Používejte prací prostředek na vlnu.			

<sup>1</sup> Nastavení programu

Program	Popis									
	i-Dos   		-							
	i-Dos    		-							
	ochrana proti zmač.		-							
	voda plus		-							
	namáčení		-							
	noční program		-							
	předpírka 		-							
	stop máchání		-							
	extra máchání		-							
	skvrny		-							
	varioSpeed 		-							
	Max. rychlost odstřeďování (ot/min) <sup>1</sup>		-							
	Max. teplota (°C) <sup>1</sup>		-							
	Max. množství prádla (kg)		-							
...	další 	Nastavení dalších programů. Další programy najdete v tomto přehledu programů. Volitelná nastavení programu závisí na nastaveném programu.								
	odčerpání	Odčerpání vody, např. po zrušení programu. Nepoužívejte aviváž.			1600					
	máchání	Máchání s následným odstřeďováním a odčerpáním vody.			1600					
	odstředění	Odstřeďování a odčerpání vody. Nepoužívejte aviváž.			1600					
	auto	Praní odolných textilií z bavlny, syntetiky nebo směsových tkanin. Automaticky se rozpozná stupeň zašpinění a druh textilu. Prací proces se přizpůsobí.			6	40	1400			







<sup>1</sup> Nastavení programu









<b>Program</b>	<b>Popis</b>																	
i-Dos   																		
i-Dos    																		
ochrana proti zmač.																		
voda plus																		
namáčení																		
noční program																		
předpírka 																		
stop máchání																		
extra máchání																		
skvrny																		
varioSpeed 																		
Max. rychlost odstřeďování (ot/min) <sup>1</sup>																		
Max. teplota (°C) <sup>1</sup>																		
Max. množství prádla (kg)																		
 auto jemný	Praní choulostivých textilií z bavlny, syntetiky a směsových tkanin. Šetrné praní prádla. Automaticky se rozpozná stupeň zašpinění a druh textilu. Prací proces se přizpůsobí.	3,5	30	1000														
džínový/tmavé prádlo	Praní tmavých textilií a textilií s intenzivní barvou z bavlny a textilií se snadnou údržbou, např. džínů. Prádlo perle naruby. Používejte tekuté prací prostředky.	4	40	1200														
čistění bubnu	Čistění a údržba bubnu. Program používejte v následujících případech: ■ před prvním použitím, ■ při častém praní na teplotu 40 °C a nižší, ■ po delší nepřítomnosti.	-	-	1200														

<sup>1</sup> Nastavení programu







Program	Popis								
i-Dos									
i-Dos									
ochrana proti zmač.									
voda plus									
namáčení									
noční program									
předpírka									
stop máchání									
extra máchání									
skvrny									
varioSpeed									
Max. rychlost odstřeďování (ot/min) <sup>1</sup>									
Max. teplota (°C) <sup>1</sup>									
Max. množství prádla (kg)									
	<p>Použijte univerzální prací prášek nebo prací prášek s bělidly. Abyste zabránili tvorbě pěny, použijte poloviční množství pracího prostředku.</p> <p>Nepoužívejte aviváž.</p> <p>Nepoužívejte prací prostředky na vinu, jemné prádlo nebo tektuté prací prostředky.</p> <p><b>Upozornění:</b> Pokud jste delší dobu nepoužívali program s teplotou 60 °C nebo vyšší, bliká pro připomenutí ukazatel pro čištění bubnu.</p>								
oblíbený program	Uložte si požadovaný program a individuální nastavení programu.								
	Volitelná nastavení programu závisí na nastaveném programu.								
	<sup>1</sup> Nastavení programu								

Program	Popis	
i-Dos 		
i-Dos 		
ochrana proti zmač.		
voda plus		●
namáčení		
noční program		●
předpírka 		
stop máchání		●
extra máchání		●
skvrny		●
varioSpeed 		
Max. rychlost odstřeďování (ot/min) <sup>1</sup>		800
Max. teplota (°C) <sup>1</sup>		40
Max. množství prádla (kg)		1
 outdoor/impregnace	Praní textilií odolných vůči povětrnostním vlivům a outdoorových textilií s membránovou technologií a nepromokavou úpravou. Vhodný pro prání s následnou impregnací. Použijte prací prostředek na outdoorové textilie. Použijte impregnační prostředek vhodný pro prání v pračce. Naplněte prací prostředek na outdoorové textilie do komory pro manuální dávkování. Když se program zastaví před posledním mácháním, naplněte impregnační prostředek do komory pro manuální dávkování. Stiskněte start/doplnění/pauza  pro pokračování programu. → "Násepka na práci prostředky". Strana 21	

<sup>1</sup> Nastavení programu

Program	Popis				
i-Dos					
i-Dos					
ochrana proti zmač.					
voda plus					
namáčení					
noční program					
předpírka					
stop máchání					
extra máchání					
skvrny					
varioSpeed					
Max. rychlost odstřeďování (ot/min) <sup>1</sup>		5	40	1400	
Max. teplota (°C) <sup>1</sup>		5	40	1400	
Max. množství prádla (kg)		5	40	1400	
	Proveďte následné ošetření prádla podle údajů výrobce.				
 powerSpeed 59 <sup>1</sup>	Praní textilií z bavlny, lnu, syntetiky a směsových tkanin. Vhodný pro mírně a normálně zaspínané prádlo. Optimální výsledek praní za méně než hodinu.				
košile/halenky	Praní nežehlivých košil a halenek z bavlny, lnu, syntetiky a směsových tkanin. <b>Rada:</b> Aby se zabránilo po-máčkáni prádla, aktivujte ochra-nu proti zmač. Prádlo se jen krátce odstředí, a když ho vyn-dáte, kape z něj voda. Takto mokré košile a halenky pověste, aby se vyvěsily. Košile a halenky z hedvábí nebo choulostivých materiálů perte pomocí programu jemné/hedvá-bí  .	2	60	800	

<sup>1</sup> Nastavení programu

<b>Program</b>	<b>Popis</b>	
 i-Dos		●
 i-Dos		●
ochrana proti zmač.		
voda plus		
namáčení		
noční program		●
předpírka 		
stop máchání		●
extra máchání		●
skvrny		
varioSpeed 		●
Max. rychlost odstřeďování (ot/min) <sup>1</sup>		1200
Max. teplota (°C) <sup>1</sup>		40
Max. množství prádla (kg)		4
 super 15'/30'	Praní textilií z bavlny, syntetiky a směsových tkanin. Krátký program pro mírně zašpiněné malé kusy prádla. Doba trvání programu činí cca 30 minut. Pokud chcete zkrátit dobu trvání programu na 15 minut, aktivujte varioSpeed  . Maximální množství prádla se sníží na 2 kg.	
	<sup>1</sup> Nastavení programu	

## Příslušenství

Používejte originální příslušenství. Je přizpůsobené pro váš spotřebič. Zde získáte přehled o příslušenství vašeho spotřebiče a jeho použití.

	Použití	Objednací číslo
Prodloužení přívodní hadice	Prodloužení přívodní hadice na studenou vodu nebo přívodní hadice Aquastop (2,50 m).	WZ10131
Přichytky	Zlepšení stability spotřebiče.	WX975600

### Před prvním použitím

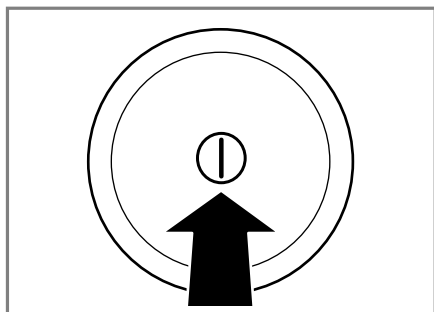
Připravte spotřebič pro použití.

### Spuštění prání bez prádla

Spotřebič byl před opuštěním závodu důkladně přezkoušen. Aby se odstranila případná zbytková voda, proveďte poprvé prání bez prádla.

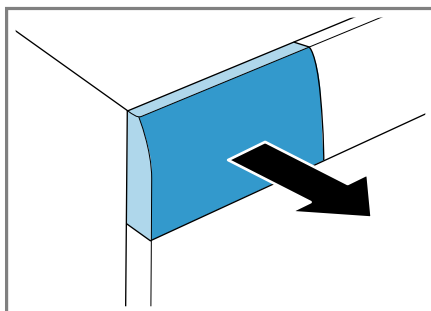
**Upozornění:** Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.

1. Stiskněte .

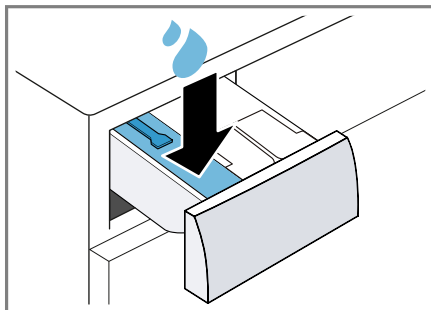


Zapnutí spotřebiče může trvat několik sekund.

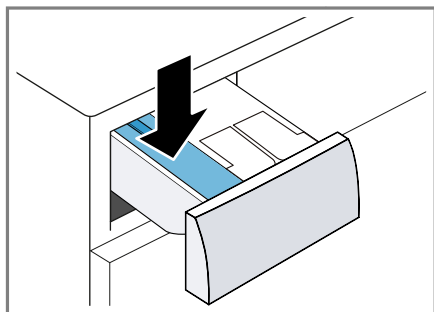
2. Nastavte program **čištění bubnu**.
3. Zavřete dvířka.
4. Vytáhněte násypku na prací prostředky.



5. Do komory pro manuální dávkování nalijte přibližně 1 litr vody z vodovodu.

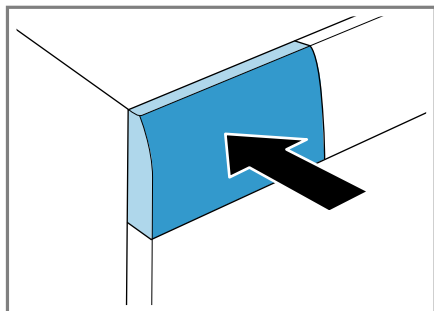




6. Do komory pro manuální dávkování naplňte univerzální prací prášek.



Abyste zabránili tvorbě pěny, použijte pouze polovinu množství pracího prostředku doporučeného výrobcem pracího prostředku pro mírně znečištěné prádlo. Nepoužívejte prací prostředek na vlnu nebo na jemné prádlo.

7. Zasuňte násypku na prací prostředky.



8. Pro spuštění programu stiskněte **start/doplnění/pauza**  .  
 ✓ Na displeji se zobrazuje zbývající doba trvání.  
 9. Spusťte první praní nebo stiskněte  pro vypnutí spotřebiče.  
 → "Základní ovládání", Strana 42

## Prádlo

Ve spotřebiči můžete prát všechny textilie, které mají na visačce od výrobce označení, že jsou vhodné pro praní v pračce, a textilie z vlny určené pro ruční praní.

### Příprava prádla

#### POZOR!

Předměty, které zůstanou v prádle, mohou poškodit prádlo a bublen.

- ▶ Před spuštěním odstraňte z kapes prádla všechny předměty.
- ▶ Kvůli šetrnému zacházení se spotřebičem a s prádlem prádlo připravte.
  - Vyprázdněte všechny kapsy.
  - Kartáčkem odstraňte písek ze všech záhybů a kapes.
  - Povlaky na příkrývky a polštáře zapněte.
  - Zapněte všechny zipy, suché zipy, háčky a poutka.
  - Látkové pásky a vázačky zavažte nebo použijte sítku na prádlo.
  - Ze záclon odstraňte kroužky a ocelová lanka nebo použijte sítku na prádlo.
  - Na malé kousky prádla, např. dětské ponožky, použijte sítku na prádlo.
  - Prádlo rozložte a načechrejte.
  - Perte společně velké a malé kusy prádla.
  - Čerstvé skvrny potřete mýdlovým roztokem (nedrhněte).
  - Některé úporné, zaschlé skvrny se odstraní až po několikerém praní.

## Třídění prádla

**Upozornění:** Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.

- ▶ Pro zlepšení výsledku praní a zabránění obarvení roztřídte prádlo před praním podle následujících kritérií.






- Druh tkaniny a druh vláken
- Bílé prádlo
- Barevné prádlo  
Nové barevné prádlo vyperte poprvé zvlášť.
- "Zašpinění" → *Strana 40*
- "Značky pro údržbu na visáčkách" → *Strana 40*

## Stupně zašpinění

Stupeň zašpinění	Zašpinění	Příklady
Mírné	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Na prádle není vidět zašpinění nebo skvrny.</li> <li>■ Z prádla jsou cítit pachy.</li> </ul>	Lehké letní oděvy nebo sportovní oděvy, které byly nošené jen několik hodin.
Normální	Na prádle je vidět zašpinění nebo slabé skvrny.	<ul style="list-style-type: none"> <li>■ Trika, košile nebo halenky jsou propocené nebo několikrát nošené.</li> <li>■ Ručníky nebo povlečení, které se používaly až jeden týden.</li> </ul>
Silné	Na prádle je zřetelně vidět zašpinění nebo skvrny.	Utěrky, dětské oděvy nebo pracovní oděvy.

## Značky pro údržbu na visáčkách

Symbody odkazují na doporučený program a čísla v symbolech na maximální doporučenou teplotu praní.

Symbol	Prací proces	Doporučený program
	Normální	Bavlna
	Šetrný	Snadná údržba
	Mimořádně šetrný	Jemné / hedvábí pro ruční praní
	Ruční praní	Vlna
	Neperte v pračce	-

**Rada:** Na [www.ginetex.ch](http://www.ginetex.ch) najdete další informace k symbolům pro ošetřování.

## Prací a ošetrovací prostředky

Pomocí správného výběru a používání pracích a ošetrovacích prostředků budete šetřit spotřebič a prádlo.



Můžete používat všechny prací a ošetrovací prostředky, které jsou vhodné pro domácí pračky.

**Upozornění:** Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.

Údaje výrobce k použití a dávkování najdete na obale.

### Pokyny

- V případě tekutých pracích prostředků používejte pouze dobře tekoucí prací prostředky.

- Nemíchejte různé tekuté prací prostředky.
- Nemíchejte prací prostředek a aviváž.
- Nepoužívejte příliš dlouho skladované a silně zhoustlé výrobky.
- Nepoužívejte prostředky obsahující rozpouštědla, leptavé nebo těkavé prostředky (např. tekuté bělidlo).
- Barvicí prostředky používejte úsporně, sůl může poškodit nerezovou ocel.
- Ve spotřebiči nepoužívejte odbarvovací prostředky.

## Doporučené prací prostředky

Informace vám pomůžou zvolit správný prací prostředek pro textilie.

Prací prostředky	Textilie	Program	Teplota
Univerzální prací prostředky s optickými rozjasňovači	Bílé textilie ze lnu nebo bavlny s možností vyvárky	Bavlna	Studená až 90 °C
Prací prostředky na barevné prádlo bez bělidla a optických zjasňovačů	Barevné textilie ze lnu nebo bavlny	Bavlna	Studená až 60 °C
Prací prostředky na barevné prádlo / prací prostředky na jemné prádlo bez optických zjasňovačů	Barevné textilie z vláken se snadnou údržbou nebo syntetických vláken	Snadná údržba	Studená až 60 °C
Prací prostředky na jemné prádlo	Choulostivé jemné textilie z hedvábí nebo viskózy	Jemné/hedvábní	Studená až 40 °C
Prací prostředky na vlnu	Vlna	Vlna	Studená až 40 °C

**Rada:** Na [www.cleanright.eu](http://www.cleanright.eu) najdete velké množství dalších informací o pracích, ošetrovacích a čisticích prostředcích pro soukromé použití.

## Dávkování pracích prostředků

Správným dávkováním pracích prostředků dosáhnete optimálního výsledku praní a můžete šetřit zdroje. Dávkování pracího prostředku se řídí podle:

- množství prádla,

- stupně zašpinění,
- tvrdosti vody. Tvrdost vody můžete zjistit u místních vodáren nebo sami pomocí testu tvrdosti vody.

## Tvrdość vody

Tvrdość	Celková tvrdość v mmol/l	Německá tvrdość v °dH
Měkká (I)	0–1,5	0–8,4
Střední (II)	1,5–2,5	8,4–14
Tvrdá (III)	Nad 2,5	Nad 14

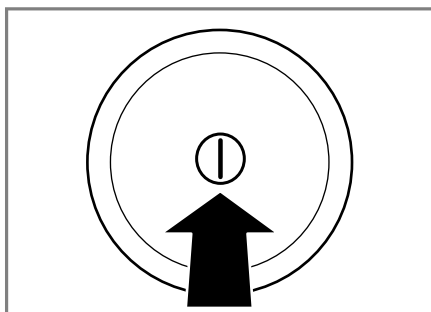
### Příklad údaje výrobce pro práci prostředky

Tyto příklady údajů se vztahují na standardní množství prádla 4–5 kg.

Zašpinění	Mírné	Normální	Silné
Tvrdość vody: měkká/střední	40 ml	55 ml	80 ml
Tvrdość vody: tvrdá / velmi tvrdá	55 ml	80 ml	105 ml

Dávkovací množství najdete na obale od výrobce.

- Při manuálním dávkování přizpůsobte dávkovací množství podle skutečného množství prádla.
- Pokud je aktivované inteligentní dávkování, nepřizpůsobujte dávkovací množství podle skutečného množství prádla. Množství pracího prostředku a aviváže se vypočítá automaticky podle "základního dávkovacího množství"  
→ *Strana 47* a rozpoznání množství prádla. Nastavené základní dávkovací množství musí vždy odpovídat dávkovacímu množství pro 4,5 kg prádla.



Zapnutí spotřebiče může trvat několik sekund.

- ✓ Spotřebič provede slyšitelný funkční test v násypce na prací prostředky  
→ "*Zvuky*", *Strana 65*

**Upozornění:** Buben se rozsvítí po otevření, zavření a spuštění programu. Osvětlení zhasne automaticky.

## Nastavení programu

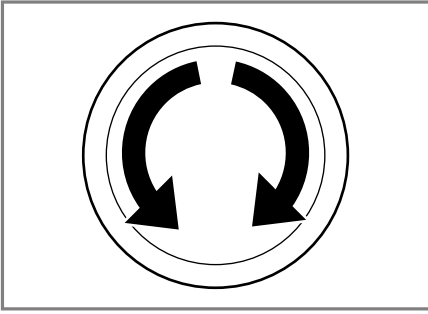
1. Volič programů nastavte na požadovaný "program" → *Strana 29*.

## Základní ovládání

Zde získáte důležité informace o ovládání vašeho přístroje.

### Zapnutí spotřebiče

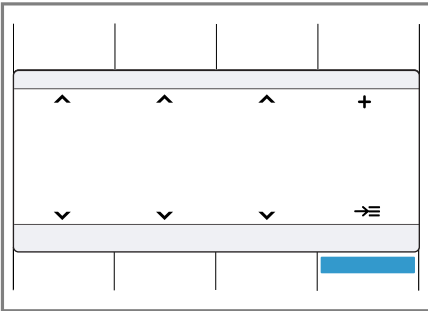
- ▶ Stiskněte ①.



2. V případě potřeby "přizpůsobte nastavení programu" → *Strana 43.*

### Nastavení dalších programů

1. Nastavte program ... **další** →☰.
2. Pro zobrazení podnabídky pro další programy stiskněte →☰.



3. Zvolte program.
4. Pro zobrazení hlavní nabídky stiskněte **meny**.
5. V případě potřeby přizpůsobte nastavení programu.
6. Spusťte program.

### Přizpůsobení nastavení programu

V závislosti na programu a postupu programu můžete přizpůsobit nebo aktivovat a deaktivovat nastavení.

**Upozornění:** Přehled všech nastavení programů:

→ *"Tlačítka", Strana 26*

**Předpoklad:** Je nastavený program.

- ▶ Přizpůsobte nastavení programu.  
→ *"Logika ovládání", Strana 22*  
Nastavení programu se pro tento program neuloží trvale.

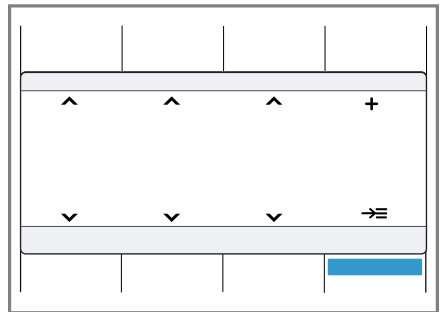
**Upozornění:** Když aktivujete nebo deaktivujete inteligentní dávkovací systém, nastavení se uloží.

### Přizpůsobení dalších nastavení programu

1. Pro zobrazení podnabídky pro další nastavení programu stiskněte **možnosti** ☰.
2. Zvolte nastavení programu.  
Nastavení programu se pro tento program neuloží trvale.
3. Pro zobrazení hlavní nabídky stiskněte **možnosti** ☰.

### Uložení nastavení programu

1. Nastavte program ☑ **oblíbený program**.
2. Pro zobrazení podnabídky pro paměť programů stiskněte →☰.



3. Zvolte program.
4. Pro zobrazení hlavní nabídky stiskněte **meny**.
5. V případě potřeby přizpůsobte nastavení programu.  
✓ Program je uložený.

## Vložení prádla

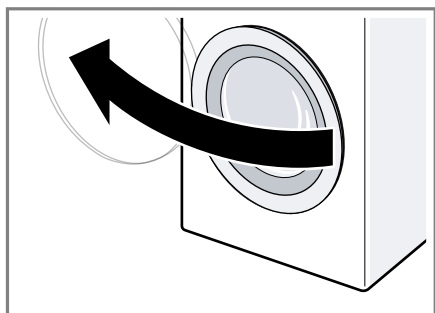
### Pokyny

- Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.
- Abyste zabránili pomačkání, dodržujte maximální množství prádla pro "program" → *Strana 29*.

**Předpoklad:** Připravte a roztříděte prádlo.

→ "Prádlo", *Strana 39*

1. Otevřete dvířka.



2. Zajistěte, aby byl buben prázdný.
3. Rozložené prádlo vložte do bubnu.
4. **Upozornění:** Zajistěte, aby nebylo žádné prádlo přiskřípnuté ve dvířkách.

Zavřete dvířka.

## Naplnění pracího prostředku a ošetřovacího prostředku

U programů, u kterých není možné nebo žádoucí inteligentní dávkování, můžete prací prostředek dát do komory pro manuální dávkování.

### Pokyny

- Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.

- Doporučené dávkování se vztahuje na maximální množství prádla u příslušného programu.


**Rada:** Dodatečně k inteligentnímu dávkování můžete do komor pro manuální dávkování přidávat také další ošetřovací prostředky na prádlo, jako např. sůl na skvrny, škrob nebo bělidlo. Do komory pro manuální dávkování nedávejte další prací prostředek, aby se zabránilo předávkování nebo tvorbě pěny.

**Předpoklad:** Informujte se o optimálním dávkování "pracích a ošetřovacích prostředků." → *Strana 40*

1. Vytáhněte násypku na prací prostředky.
2. Naplňte prací prostředek.  
→ "Násypka na prací prostředky", *Strana 21*
3. V případě potřeby naplňte ošetřovací prostředek.
4. Zasuňte násypku na prací prostředky.

## Spuštění programu

**Upozornění:** Pokud chcete změnit dobu do skončení programu, nejprve nastavte dobu skončení.


- ▶ Stiskněte **start/doplnění/pauza** > .
- ✓ Buben se otáčí a probíhá rozpoznání množství prádla, které může trvat až 2 minuty, a poté se začne napouštět voda.
- ✓ Na displeji se zobrazí buď doba trvání programu, nebo doba skončení.

## Přidání prádla

**Upozornění:** Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.

1. Stiskněte **start/doplnění/pauza** > .


Spotřebič se pozastaví a zkontroluje, zda lze přidat nebo vyjmout prádlo.

2. Přidejte nebo vyndejte prádlo.
3. Zavřete dvířka.
4. Stiskněte **start/doplnění/pauza** .

## Zrušení programu

Po spuštění programu můžete program kdykoli zrušit:

**Upozornění:** Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.


1. Stiskněte **start/doplnění/pauza** .
2. Otevřete dvířka.

Při vysoké teplotě a vysoké hladině vody zůstanou dvířka spotřebiče z bezpečnostních důvodů zablokovaná.

- Při vysoké teplotě spusťte program **máchání**.
- Při vysoké hladině vody spusťte program **odstředění** nebo **odčerpání**.

3. Vyndejte prádlo.

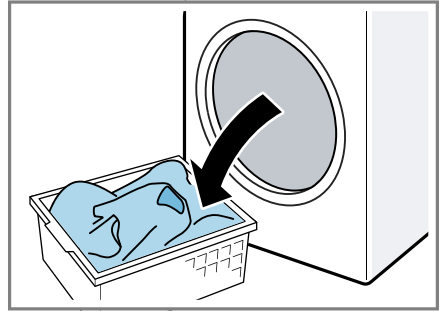
## Pokračování programu při nastavení stop po máchání

1. Nastavte program **odstředění** nebo **odčerpání**.
2. Stiskněte **start/doplnění/pauza** .

## Vyjmutí prádla

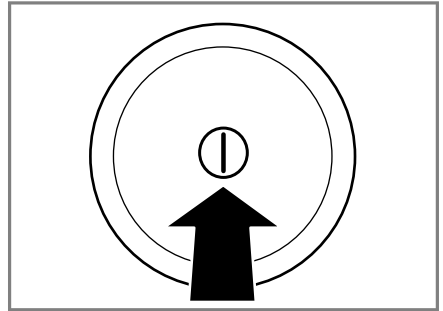
**Upozornění:** Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.

1. Otevřete dvířka.
2. Vyndejte prádlo.

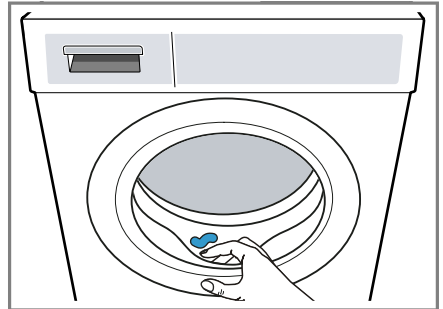


## Vypnutí spotřebiče

1. Stiskněte .



2. Otřete dosucha gumovou manžetu a odstraňte případné předměty.



3. Nechejte dvířka a násypku na prací prostředky otevřené, aby mohla vyschnout zbytková voda.

## Dětský zámek



Zajistěte spotřebič proti nežádoucímu ovládní ovládacích prvků.

### Aktivace dětského zámku

- ▶ Cca 3 sekundy držte stisknutá obě tlačítka **dětský zámek 3 s** .
- ✓ Na displeji se zobrazí .
- ✓ Ovládací prvky jsou zablokované.
- ✓ Dětský zámek zůstává aktivovaný i po vypnutí spotřebiče.

### Deaktivace dětského zámku

**Předpoklad:** Pro deaktivaci dětského zámku musí být spotřebič zapnutý.

- ▶ Cca 3 sekundy držte stisknutá obě tlačítka **dětský zámek 3 s** .
- Aby se probíhající program nepřerušil, musí být volič programů nastavený na výchozí program.
- ✓  na displeji zhasne.

## Inteligentní dávkovací systém

Váš spotřebič je vybavený inteligentním dávkovacím systémem pro tekuté prací prostředky a aviváž.

V závislosti na programu a nastavení jsou optimální množství tekutého pracího prostředku a aviváže dávkovány automaticky. Inteligentní dávkování je z výroby aktivované pro všechny určené "programy" → *Strana 29* a lze ho individuálně deaktivovat. U všech ostatních programů můžete prací prostředek dávkovat manuálně.

→ *"Naplnění pracího prostředku a ošetřovacího prostředku", Strana 44*

## Naplnění dávkovacího zásobníku

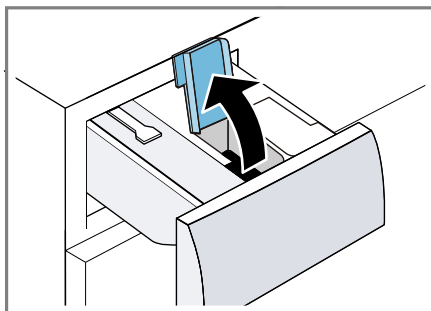
### Upozornění



Abyste mohli používat inteligentní dávkování, naplňte dávkovací zásobník.

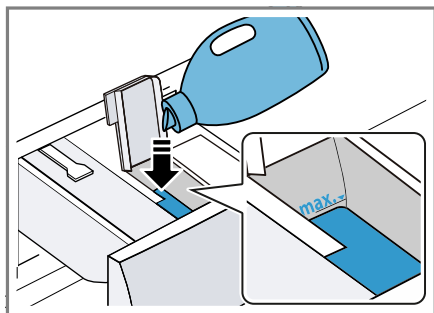
- Do dávkovacích zásobníků plňte pouze vhodné "prací a ošetřovací prostředky" → *Strana 40*.
- Když měníte tekutý prací prostředek nebo aviváž, dávkovací zásobníky napřed vyprázdněte a vyčistěte.  
→ *"Čištění násypky na prací prostředky", Strana 54*
- Pokud chcete používat oba dávkovací zásobníky pro tekuté prostředky, nastavte "obsah dávkovacího zásobníku" → *Strana 47*.

**Předpoklad:** Bliká  / .

1. Vytáhněte násypku na prací prostředky.
2. Otevřete plnicí víčko.



3. Naplňte tekutý prací prostředek  a aviváž  do příslušných dávkovacích zásobníků.  
→ *"Násypka na prací prostředky", Strana 21*



4. Zavřete plnicí víčko.

**Upozornění:** Plnicí víčko nenechávejte otevřené delší dobu, aby nedošlo k zaschnutí nebo vyschnutí pracího prostředku.

5. Zasuňte násypku na prací prostředky.  
6. Přizpůsobte "základní dávkovací množství" → *Strana 47*.

## Obsah dávkovacího zásobníku

Z výroby je dávkovací zásobník nastavený pro aviváž . Alternativně můžete dávkovací zásobník používat pro druhý tekutý prací prostředek .

### Pokyny

- Když změníte obsah dávkovacího zásobníku, základní dávkovací množství pro tento dávkovací zásobník se zresetuje.
- Pokud používáte oba dávkovací zásobníky pro tekuté prací prostředky, musíte vybrat dávkovací zásobník, který se má používat pro praní.

Obsah dávkovacího zásobníku můžete změnit v základním nastavení.  
→ *"Změna základních nastavení", Strana 53*

## Základní dávkovací množství

Přednastavená základní dávkovací množství pro tekutý prací prostředek a aviváž můžete přizpůsobit. Základní dávkovací množství se řídí podle údajů výrobce pracího prostředku, tvrdosti vody a stupně zašpinění prádla.

Vždy nastavte základní dávkovací množství, které odpovídá standardnímu množství prádla 4,5 kg.

→ *"Dávkování pracích prostředků", Strana 41*

Základní dávkovací množství pro oba dávkovací zásobníky můžete jednotlivě přizpůsobit.

→ *"Změna základních nastavení", Strana 53*

## Home Connect

Tento spotřebič může být zapojen do sítě. Pro ovládání funkcí pomocí aplikace Home Connect, přizpůsobení základních nastavení nebo ke kontrole aktuálního provozního stavu spojte svůj spotřebič s mobilním koncovým přístrojem.

Služby Home Connect nejsou dostupné v každé zemi. Dostupnost funkce Home Connect závisí na dostupnosti služeb Home Connect ve vaší zemi. Informace k tomuto viz: [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com).

- → *"Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) pomocí funkce WPS", Strana 48*
- → *"Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) bez funkce WPS", Strana 48*

Aplikace Home Connect vás provede celým procesem přihlášení. Při nastavení postupujte podle pokynů v aplikaci Home Connect.

## Rady

- Řiďte se dodanými podklady k Home Connect.
- Dodržujte také pokyny uvedené v aplikaci Home Connect.

## Pokyny

- Dodržujte bezpečnostní pokyny uvedené v tomto návodu k použití a zajistěte, aby byly dodrženy i v tom případě, pokud budete spotřebič obsluhovat pomocí aplikace Home Connect.  
→ "Bezpečnost", Strana 4
- Ovládání na spotřebiči má vždy přednost. V této době není možné ovládání pomocí aplikace Home Connect.

## Home Connect Nastavení


Prizpůsobte Home Connect svým potřebám.

Nastavení týkající se technologie Home Connect naleznete v základním nastavení vašeho spotřebiče. Konkrétní zobrazení nastavení na displeji závisí na tom, zda došlo k seřízení Home Connect a zda je zařazení připojeno k domácí síti.

## Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) pomocí funkce WPS


Pro spojení spotřebiče s domácí sítí použijte funkci WPS vašeho routeru.

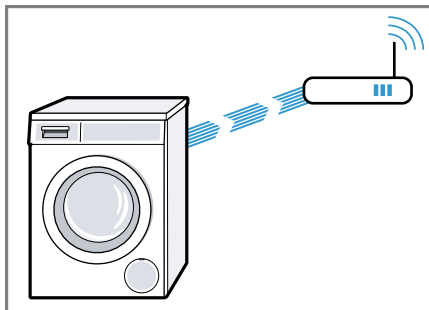
**Předpoklad:** Pokud má váš router funkci WPS, můžete spotřebič automaticky spojit s domácí sítí WLAN (Wi-Fi).

1. Cca 3 sekundy podržte stisknuté **vzdálený start** .
- ✓ Nyní se nacházíte v nabídce Home Connect.
2. Zvolte **Spojit**.
3. Potvrďte upozornění na displeji.

4. Během 2 minut stiskněte tlačítko WPS na routeru.

Řiďte se informacemi v podkladech k vašemu routeru.

- ✓ Na displeji bliká .
- ✓ Spotřebič se pokouší spojit s domácí sítí WLAN.
- ✓ Když se na displeji zobrazí **Spojeno** a trvale svítí , je spotřebič spojený s domácí sítí.




5. "Připojte spotřebič k aplikaci Home Connect." → Strana 49


## Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) bez funkce WPS

Pokud nemá váš router funkci WPS, můžete spotřebič manuálně spojit s domácí sítí WLAN (Wi-Fi). Spotřebič na krátkou dobu vytvoří vlastní síť WLAN. Můžete spojit mobilní koncové zařízení se sítí WLAN a přenést do spotřebiče informace domácí sítě WLAN (Wi-Fi).

**Předpoklad:** Aplikace Home Connect je otevřená a přihlásili jste se.

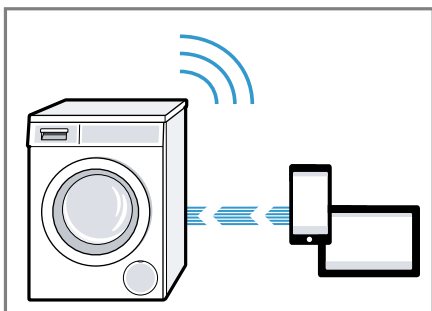
1. Minimálně 3 sekundy držte stisknuté **vzdálený start** .
- ✓ Nyní se nacházíte v nabídce Home Connect.
2. Zvolte **Manuál. příp. k síti**.
3. Zvolte **Spojit**.
4. Potvrďte upozornění na displeji.




- ✓ Na displeji bliká .
- ✓ Spotřebič vytvoří vlastní síť WLAN s názvem (SSID) HomeConnect.



5. Na mobilním zařízení vyvolejte nastavení WLAN.  
Spojte mobilní koncové zařízení se sítí WLAN HomeConnect a zadejte heslo WLAN-Passwort (Key) HomeConnect.
- ✓ Vaše mobilní zařízení se nyní spojí se spotřebičem. Navazování spojení může trvat až 60 sekund.



6. Otevřete aplikaci Home Connect na mobilním koncovém zařízení a postupujte podle kroků v aplikaci.
7. V aplikaci Home Connect zadejte název sítě (SSID) a heslo (Key) vaší domácí sítě.

8. Postupujte podle kroků v aplikaci Home Connect pro spojení se spotřebičem.
- ✓ Když se na displeji zobrazí **Spojeno** a trvale svítí , je spotřebič spojený s domácí sítí.
9. "Připojte spotřebič k aplikaci Home Connect" → *Strana 49*.

## Připojení spotřebiče k aplikaci Home Connect

### Předpoklady

- Spotřebič je spojený s domácí sítí WLAN (Wi-Fi).
- Aplikace Home Connect je otevřená a přihlásili jste se.

1. Zvolte **Připojit aplikaci**.
2. Zvolte **Připoj. se k aplikaci**.
3. Potvrďte upozornění na displeji.
- ✓ Spotřebič se spojí s aplikací Home Connect.
4. Jakmile se spotřebič zobrazí v aplikaci Home Connect, postupujte podle posledních kroků v aplikaci Home Connect.
- ✓ Když se na displeji zobrazí **Spojeno**, je spotřebič připojený k aplikaci Home Connect.



## Spojení spotřebiče s řízením energie

Když spotřebič spojíte se systémem Smart Energy (řízení energie), optimalizujete spotřebu energie. Spotřebič se spustí teprve tehdy, když fotovoltaické zařízení vašeho domu do-

dává dostatečné množství energie nebo je výhodný tarif elektrického proudu.

### Předpoklady



- Systém Smart Energy (řízení energie) používá komunikační standard organizace EEBus Initiative.
- V návodu k obsluze systému Smart Energy (řízení energie) jste si přečetli, jak se systém Smart Energy (řízení energie) spojí s vaším spotřebičem.

1. Cca 3 sekundy podržte stisknuté **vzdálený start** .
2. Zvolte **Řízení energie**.
3. Zvolte **Spojit**.
4. Potvrďte upozornění na displeji.
  - ✓ Spotřebič se spojí se systémem Smart Energy (řízení energie).
  - ✓ Když se na displeji zobrazí , je spotřebič úspěšně spojený s řízením energie.
5. Pokud se má spotřebič spustit pomocí systému Smart Energy (řízení energie), aktivujte Flexstart.  
→ "Aktivace Flexstart", Strana 50

### Aktivace Flexstart

Aktivujte Flexstart, aby mohl systém Smart Energy (řízení energie) spustit spotřebič, když fotovoltaické zařízení vašeho domu dodává dostatečné množství energie nebo je výhodný tarif elektrického proudu.

**Předpoklad:** Systém Smart Energy (řízení energie) může spotřebič spustit pouze tehdy, když jsou systém Smart Energy (řízení energie) a spotřebič navzájem spojené.


1. Nastavte požadovaný program.
2. Stiskněte **hotovo za**  a nastavte požadovaný časový interval.
3. Stiskněte **start/doplnění/pauza** .
- ✓ Na displeji se zobrazí **odložený start**.

### 4. Stiskněte **vzdálený start** .

- ✓ Když se na displeji zobrazí **Flex start**, je aktivovaná funkce Flexstart a spotřebič čeká na spuštění pomocí systému Smart Energy (řízení energie).
- ✓ Když se na displeji změní zobrazení na **: Hotovo cca za**, systém Smart Energy (řízení energie) stanovil okamžik, kdy se spotřebič spustí.
- ✓ Pokud systém Smart Energy (řízení energie) nespustí spotřebič během nastavené doby, spustí spotřebič program samostatně před uplynutím časového intervalu. Program skončí po uplynutí nastaveného časového intervalu.


### Upozornění

Flexstart se z bezpečnostních důvodů deaktivuje za těchto podmínek:

- Stisknete **start/doplnění/pauza** .
- Otevřete dvířka.
- Vypnete spotřebič.
- Výpadek elektrického proudu.

### Aktivace Wi-Fi na spotřebiči

**Upozornění:** Když je aktivovaná Wi-Fi, zvýší se spotřeba energie oproti hodnotám uvedeným v tabulce spotřeby.

1. Cca 3 sekundy podržte stisknuté **vzdálený start** .
2. Zvolte **Wi-Fi zap./vyp..**
3. Zvolte **ZAP**.
- ✓ Wi-Fi je aktivovaná.

**Upozornění:** Pokud je aktivovaná Wi-Fi, spotřebič se automaticky nevypne.

### Deaktivace Wi-Fi na spotřebiči

1. Minimálně 3 sekundy držte stisknuté **vzdálený start** .
2. Zvolte **Wi-Fi zap./vyp..**

**3. Zvolte VYP.**


- ✓ Wi-Fi je deaktivovaná.

**Upozornění:** Pokud jste deaktivovali Wi-Fi a spotřebič byl předtím spojený s domácí sítí, po opětovném zapnutí Wi-Fi se spojení obnoví.

**Aktualizace softwaru**


**Předpoklad:** Na displeji se zobrazí **K dispozici je nová verze softwaru.**

**Chcete nyní provést aktualizaci softwaru? Může to trvat několik minut..**

1. Cca 3 sekundy podržte stisknuté **vzdálený start** .
  2. Zvolte **Aktualiz. software.**
  3. Zvolte **Instalovat nyní.**
- ✓ Spustí se aktualizace softwaru.

**Upozornění:** Aktualizace softwaru může trvat několik minut. Během aktualizace softwaru spotřebič nevypínejte.

**Resetování síťových nastavení spotřebiče**

1. Minimálně 3 sekundy držte stisknuté **vzdálený start** .
  2. Zvolte **Nastavení sítě.**
  3. Zvolte **Resetovat.**
- ✓ Síťová nastavení se resetují.

**Rada:** Pokud chcete spotřebič znovu ovládat pomocí aplikace Home Connect, musíte ho znovu spojit s domácí sítí a aplikací Home Connect.

**Vzdálená diagnostika**

Zákaznický servis může získat k vašemu spotřebiči přístup prostřednictvím vzdálené diagnostiky, pokud se na zákaznický servis obrátíte s příslušným přáním, pokud je váš spotřebič spojený se serverem Ho-

me Connect a v zemi, ve které spotřebič používáte, je vzdálená diagnostika k dispozici.

**Rada:** Další informace a rovněž informace k dostupnosti vzdálené diagnostiky ve vaší zemi najdete na lokálních webových stránkách v oblasti pro servis/podporu: [www.home-connect.com](http://www.home-connect.com)

**Ochrana údajů**

Dodržujte pokyny týkající se ochrany údajů.

Při prvním připojení vašeho spotřebiče k domácí síti spojené s internetem přenesete váš spotřebič níže uvedené kategorie údajů na server

Home Connect (první registrace):

- Jednoznačná identifikace spotřebiče (sestavující z kódů spotřebiče a adresy MAC vestavěného komunikačního modulu Wi-Fi).
- Bezpečnostní certifikát komunikačního modulu Wi-Fi (pro informačně-technické jištění spojení).
- Aktuální verze softwaru a hardwaru vašeho domácího spotřebiče.
- Stav případného předchozího resetování na nastavení z výroby.

Tato první registrace připraví použití funkcí Home Connect a je poprvé potřebná teprve v okamžiku, kdy chcete poprvé funkčnosti Home Connect používat.

**Upozornění:** Dbejte na to, že funkčnosti Home Connect je možné používat jen ve spojení s aplikací Home Connect. Informace o ochraně údajů si můžete vyvolat v aplikaci Home Connect.

**Prohlášení o shodě**

Tímto společnost BSH Hausgeräte GmbH prohlašuje, že se spotřebič s funkcemi Home Connect shoduje

## cs Základní nastavení

se základními požadavky a ostatními platnými ustanoveními směrnice 2014/53/EU.

Podrobné RED prohlášení o shodě viz internet na [www.siemens-home.bsh-group.com](http://www.siemens-home.bsh-group.com) na stránce výrobku vašeho spotřebiče u položky dodatečné dokumentace.



Pásmo 2,4 GHz: 100 mW max.  
Pásmo 5 GHz: 100 mW max.

	BE	BG	CZ	DK	CS	EE	IE	EL
	ES	FR	HR	IT	CY	LV	LT	LU
	HU	MT	NL	AT	PL	PT	RO	SI
	SK	FI	SE	UK	NE	CH	TR	

5 GHz WLAN (Wi-Fi): pouze pro použití ve vnitřních prostorech.

## Základní nastavení

Spotřebič si můžete nastavit podle svých potřeb.

### Přehled základních nastavení





Zde najdete přehled základních nastavení spotřebiče.

Základní nastavení	Popis
signál	Nastavení hlasitosti signálu po skončení programu.
signál tlačítek	Nastavení hlasitosti signálu při ovládní tlačítek.
automatické vypnutí	Deaktivace automatického vypnutí spotřebiče nebo nastavení časového intervalu, po kterém se spotřebič automaticky vypne. → "Úspora energie a zdrojů", Strana 12 <b>Upozornění:</b> Pokud je aktivovaná Wi-Fi, spotřebič se automaticky nevypne.

Základní nastavení	Popis
čistění bubnu info	Aktivace nebo deaktivace připomenutí čištění bubnu.
jazyk	Nastavení jazyka.
obsah	Určení obsahu zásobníku. → "Obsah dávkovacího zásobníku", Strana 47
nastavení	Nastavení základního dávkovacího množství. → "Dávkování pracích prostředků", Strana 41
nastavení	Nastavení základního dávkovacího množství. → "Dávkování pracích prostředků", Strana 41
Autom. připoj. k síti	"Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) pomocí funkce WPS." → Strana 48

Základní nastavení	Popis
Manuál. přip. k síti	"Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) bez funkce WPS." → <i>Strana 48</i>
Připojit aplikaci	"Připojení spotřebiče k aplikaci Home Connect." → <i>Strana 49</i>
Wi-Fi zap./vyp.	Aktivace nebo deaktivace Wi-Fi. → " <i>Aktivace Wi-Fi na spotřebiči</i> ", <i>Strana 50</i>  → " <i>Deaktivace Wi-Fi na spotřebiči</i> ", <i>Strana 50</i>
Aktualiz. software	"Instalace aktualizace softwaru." → <i>Strana 51</i>
Nastavení sítě	"Resetování síťových nastavení." → <i>Strana 51</i>
Řízení energie	"Spojení spotřebiče s řízením energie." → <i>Strana 49</i>

## Změna základních nastavení

- Pro vyvolání podnabídky pro základní nastavení podržte cca 3 sekundy stisknutá obě tlačítka **nastavení 3 s**  .
- Zvolte požadované základní nastavení.  
→ "*Přehled základních nastavení*", *Strana 52*
- Přizpůsobte základní nastavení.
- Pro zobrazení hlavní nabídky stiskněte **nastavení 3 s**  .

## Čištění a ošetřování

Aby váš spotřebič zůstal dlouho funkční, pečlivě ho čistěte a ošetřujte.

### Tipy pro údržbu spotřebiče

Aby spotřebič zůstal trvale funkční, dodržujte tipy pro údržbu spotřebiče.

Kryt spotřebiče a ovládací panel otírejte pouze vodou a vlhkým hadrem.	Součásti spotřebiče zůstanou čisté a hygienické.
Ihned odstraňte všechny zbytky pracích prostředků, sprejů nebo jiné zbytky.	Čerstvé usazeniny lze snadněji beze zbytku odstranit.
Dvířka spotřebiče a násypku na prací prostředky nechte po použití otevřená.	Může vyschnout zbytková voda a zabráni se tvorbě zápachu ve spotřebiči.

### Čištění bubnu

Pokud často perete na teplotu 40 °C a nižší nebo jste spotřebič dlouho nepoužívali, vyčistěte bubnu.

#### **OPATRNĚ** **Nebezpečí poranění!**

Trvalé praní s nízkými teplotami a chybějící zavzdušnění spotřebiče mohou způsobit poškození bubnu a zranění.

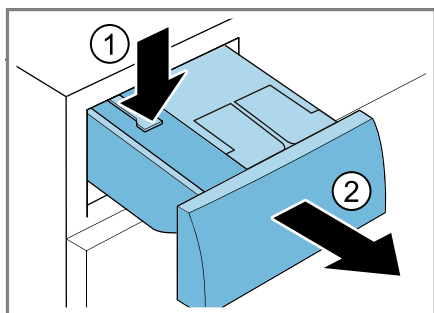
- ▶ Pravidelně používejte program pro čištění bubnu nebo perete s teplotami minimálně 60 °C.
- ▶ Po každém použití nechte spotřebič vyschnout s otevřenými dvířky a násypkou na prací prostředky.
- ▶ Nechte proběhnout program **čištění bubnu** bez prádla. Použijte univerzální prací prášek.

## Čištění násypky na prací prostředky

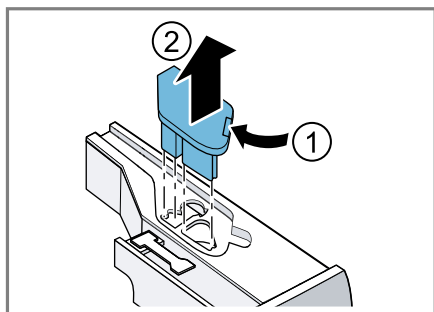
Když změníte prací prostředek nebo je násypka na prací prostředky špinavá, vyčistěte násypku na prací prostředky a čerpací jednotku inteligentního dávkovacího systému.

**Upozornění:** Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.

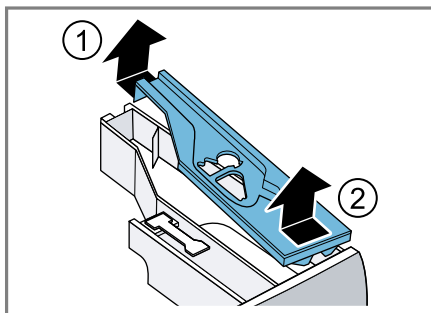
1. Vypněte spotřebič.
2. Vytáhněte násypku na prací prostředky.
3. Vložku zatlačte dolů a násypku na prací prostředky vyjměte.



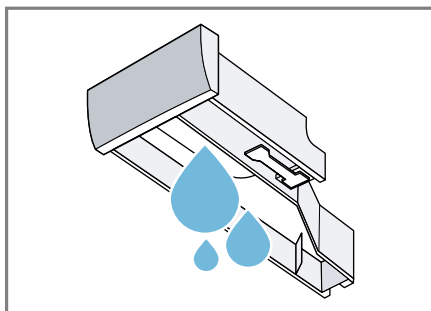
4. Vyměňte čerpací jednotku.



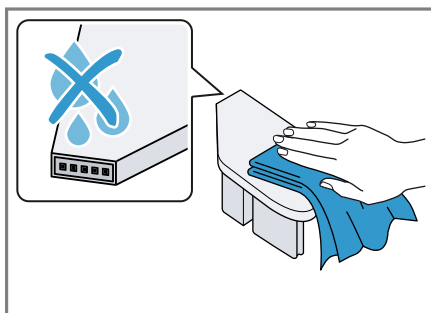
5. Víčko násypky na prací prostředky vyhákněte a odstraňte.



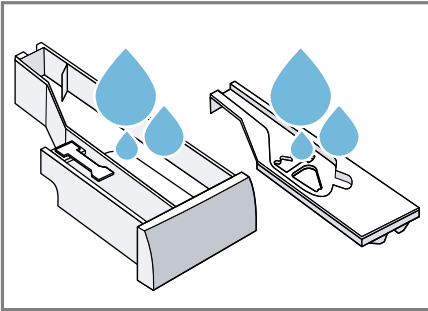
6. Vyprázdňte násypku na prací prostředky.



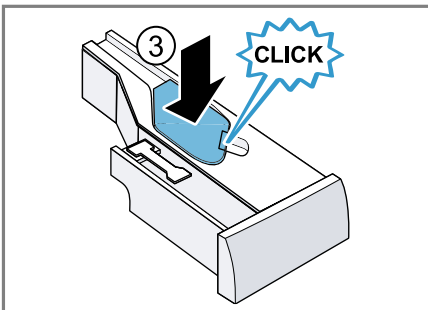
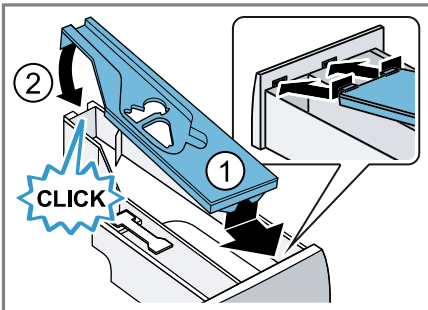
7. **POZOR!** Čerpací jednotka obsahuje elektrické součásti.
  - ▶ Čerpací jednotku nemyjte v myčce nádobí a neponořujte ji do vody.
  - ▶ Elektrickou přípojku na zadní straně chraňte před vlhkem, pracími prostředky a zbytky aviváže. Čerpací jednotku vyčistěte vlhkým hadrem.



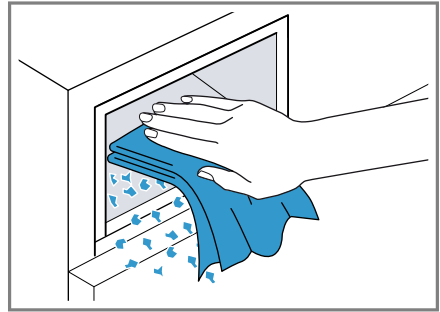
8. Násypku na prací prostředky a víčko vyčistěte měkkým, vlhkým hadrem nebo ruční sprchou.



9. Násypku na prací prostředky, víčko a čerpací jednotku osušte a nasadte.



10. Vyčistěte přihrádku pro násypku na prací prostředky ve spotřebiči.



11. Zasuňte násypku na prací prostředky.

## Odvápnění

Při správném dávkování pracího prostředku nemusíte spotřebič odvápnovat. Pokud přesto chcete použít odvápnovací prostředek, dodržujte pokyny pro použití od výrobce.

### POZOR!

Používání nevhodných odvápnovacích prostředků, např. pro kávovary, může spotřebič poškodit.

- Používejte pro tento spotřebič pouze odvápnovací prostředky, které lze zakoupit na internetových stránkách nebo v zákaznickém servisu výrobce.

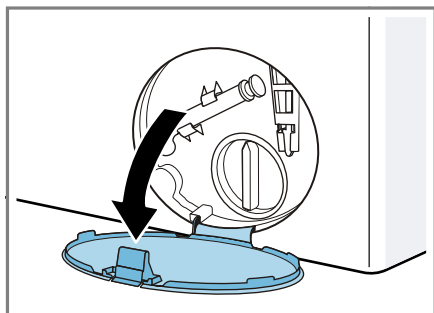
## Čištění čerpadla

Při poruchách, např. ucpání nebo klapání, vyčistěte čerpadlo.

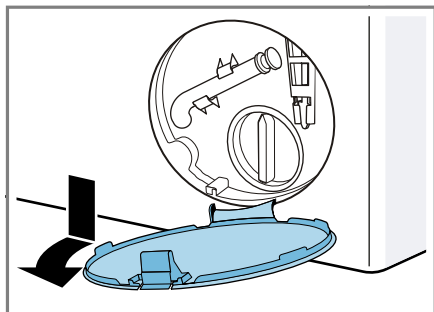
### Vyprázdnění čerpadla

**Upozornění:** Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.

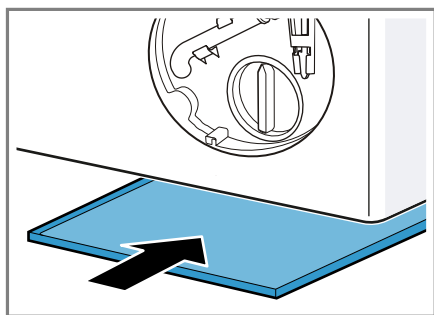
1. Zavřete přívod vody.
2. Vypněte spotřebič.
3. Odpojte síťovou zástrčku spotřebiče z elektrické sítě.
4. Otevřete servisní kryt.



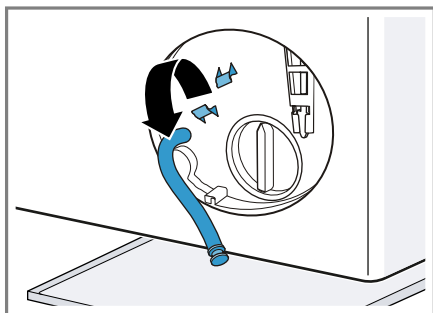
5. Sejměte servisní kryt.



6. Pod otvor postavte nádobu.

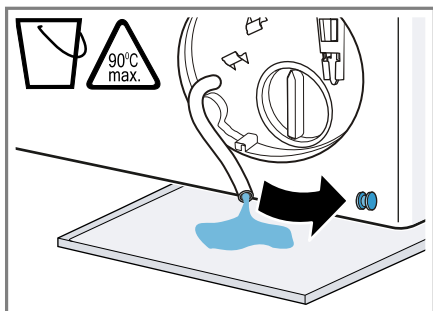


7. Vyndejte z držáku vypouštěcí hadici.

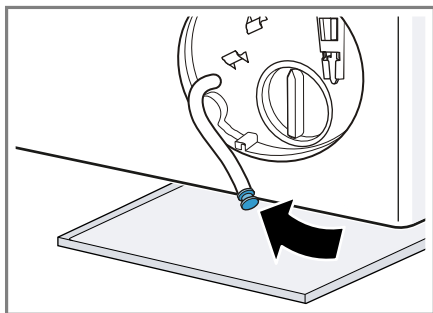


8. **⚠ OPATRNĚ - Nebezpečí opaření!** Prací roztok je při praní s vysokými teplotami horký.  
▶ Nedotýkejte se horkého pracího roztoku.

Pro vypuštění pracího roztoku do nádoby vytáhněte uzavírací zátku.

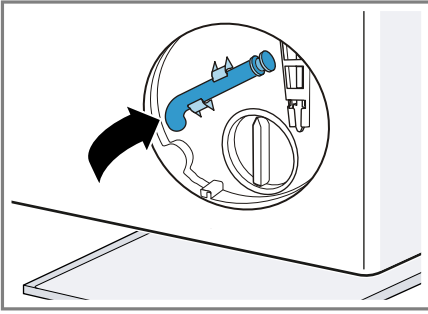


9. Znovu nasadte uzavírací zátku.



10. Nasadte vypouštěcí hadici do držáku.



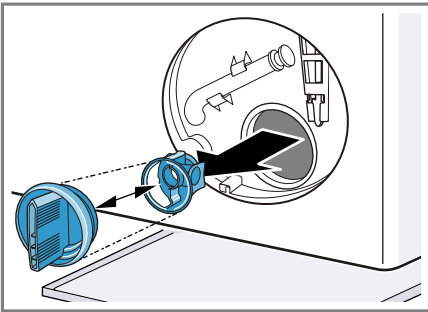


## Čištění čerpadla

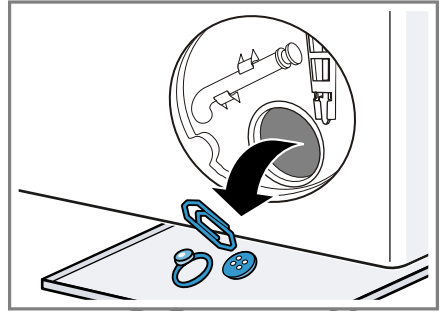
**Upozornění:** Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.

**Předpoklad:** "Čerpadlo je prázdné."  
→ *Strana 55*

1. Protože se v čerpadle může ještě nacházet zbytková voda, víčko čerpadla vyšroubovávejte opatrně.
  - Hrubé nečistoty mohou způsobit zaseknutí filtrační vložky v tělese čerpadla. Odstraňte nečistoty a filtrační vložku vyndejte.

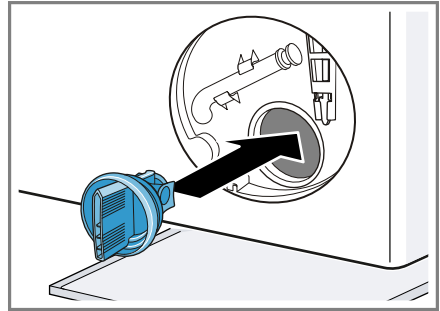


2. Vyčistěte vnitřní prostor, závit víčka čerpadla a těleso čerpadla.

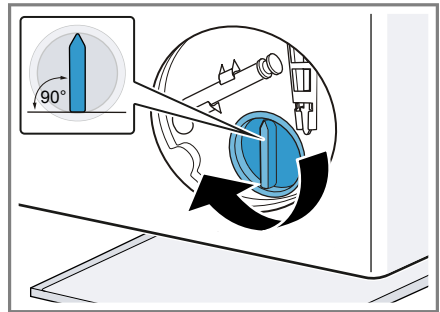


Víčko čerpadla se skládá ze dvou částí, které lze kvůli čištění rozmontovat.

3. Zajistěte, aby se lopatkové kolo čerpadla mohlo otáčet.
4. Nasadte víčko čerpadla.
  - Zajistěte, aby byly součásti víčka čerpadla správně smontované a pevně spojené.



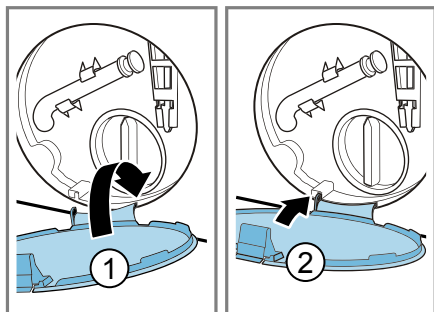
5. Zašroubujte víčko čerpadla.



Držadlo víčka čerpadla musí být svisle.

## cs Čištění a ošetřování

6. Nasadíte a zacvaknete servisní kryt.



7. Zavřete servisní kryt.

### Před příštím praním

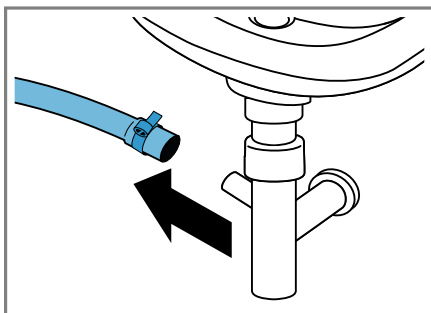
Abyste zabránili tomu, aby při příštím praní odtekl nevyužitý prací prostředek, spusťte po vyprázdnění čerpadla program **odčerpání**.

1. Otevřete přívod vody.
2. Zapojte síťovou zástrčku.
3. Zapněte spotřebič.
4. Do komory pro manuální dávkování nalijte litr vody.
5. Spusťte program **odčerpání**.

### Čištění odtokové hadice u sifonu

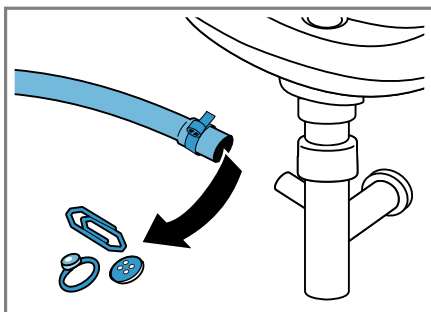
Když je odtoková hadice u sifonu znečištěná nebo se prací roztok neodčerpává, musíte ji vyčistit.

1. Vypněte spotřebič.
2. Odpojte síťovou zástrčku spotřebiče z elektrické sítě.
3. Povolte hadicovou sponu a odtokovou hadici opatrně sejměte.

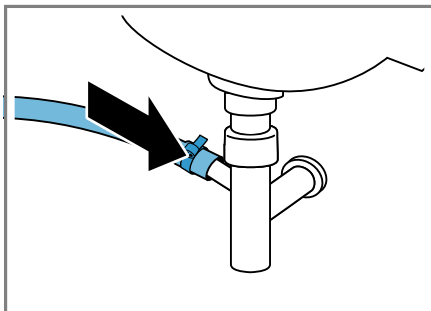


Může vytéct zbytková voda.

4. Vyčistěte odtokovou hadici a hrdlo sifonu.



5. Nasadíte odtokovou hadici a místo připojení zajistíte hadicovou sponou.




## Čištění sítka v přívodu vody

V případě ucpání nebo při nízkém tlaku vody vyčistíte sítko v přívodu vody.

### Vyprázdnění přívodní hadice

Abyste mohli vyčistit sítko, vyprázdňte nejprve přívodní hadici.

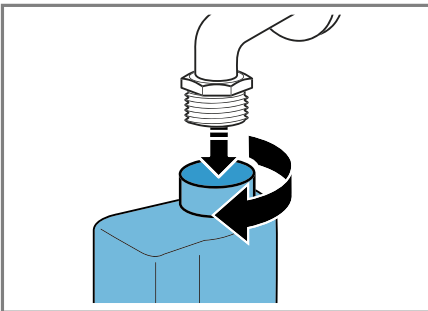
1. Zavřete přívod vody.
2. Nastavte program **bavlna** .
3. Spusťte program a nechte ho cca 70 sekund běžet.
4. Vypněte spotřebič.
5. Odpojte síťovou zástrčku spotřebiče z elektrické sítě.

### Čištění sítka u přívodu vody

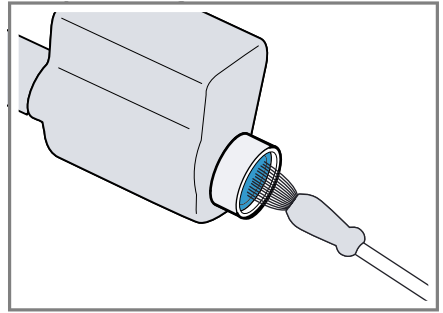
**Upozornění:** Pro bezpečné používání spotřebiče dodržujte informace týkající se "bezpečnosti" → *Strana 4* a "zabránění škodám" → *Strana 11*.

**Předpoklad:** Přívodní hadice je prázdná.

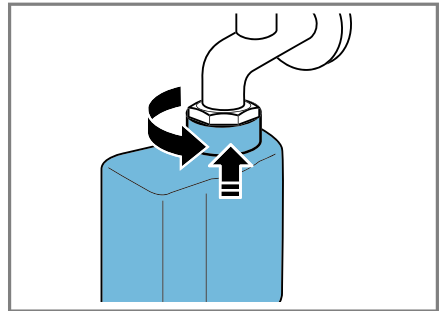
1. Přívodní hadici odpojte z přívodu vody.



2. Sítko vyčistíte malým kartáčkem.



3. Připojte přívodní hadici a zkontrolujte těsnost.



## Odstranění poruch

Menší poruchy vašeho přístroje můžete odstranit vlastními silami. Před kontaktováním zákaznické služby využijte informací o odstraňování poruch. Vyvarujete se tak zbytečných nákladů.

### VAROVÁNÍ

#### Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!

Neodborné opravy jsou nebezpečné.

- ▶ Opravy spotřebiče smí provádět pouze odborný personál, který je k tomu vyškolený.
- ▶ K opravě spotřebiče se smí používat pouze originální náhradní díly.
- ▶ Pokud je síťový kabel tohoto spotřebiče poškozený, musí ho vyměnit výrobce, jeho zákaznický servis nebo podobně kvalifikovaná osoba, aby se zabránilo ohrožení.




### Chybový kód/chybové hlášení/signál

Porucha	Příčina	Odstranění závady
Displej zhasl a bliká <b>start/doplnění/pauza</b> 	Je aktivní režim šetření energie.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Stiskněte libovolné tlačítko.</li> <li>✓ Displej se znovu rozsvítí.</li> </ul>
"E:30 / -80"	Odtoková trubka nebo odtoková hadice je ucpaná.	▶ Vyčistěte odtokovou trubku a odtokovou hadici.
	Odtoková trubka nebo odtoková hadice je zalomená nebo uskřípnutá.	▶ Zajistěte, aby odtoková trubka a hadice odtoku vody nebyly zalomené nebo uskřípnuté.
	Je ucpané čerpadlo.	▶ → "Čištění čerpadla", Strana 55
	Odtoková hadice je připojená příliš vysoko.	▶ Odtokovou hadici namontujte maximálně do výšky 1 m. → "Technické údaje", Strana 74
	Víčko čerpadla není správně smontované.	▶ Smontujte správně víčko čerpadla.
"E:36 / -25 / -26"	Je ucpané čerpadlo.	▶ → "Čištění čerpadla", Strana 55

Porucha	Příčina	Odstranění závady
<b>i-DOS error, deactivate i-DOS</b>	Čerpadlo inteligentního dávkovacího systému je zablokované.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Vypněte spotřebič.</li> <li>2. Vyčistěte čerpací jednotku. → "Čištění náস্যpy na prací prostředky", Strana 54</li> <li>3. Pokud se ukazatel zobrazí znovu, zavolejte zákaznický servis. → "Zákaznický servis", Strana 71</li> </ol> <p><b>Upozornění:</b> Můžete spustit prací program, když deaktivujete inteligentní dávkovací systém a dávkování provedete manuálně. → "Tlačítka", Strana 26</p>
"E:60 / -2B"	Kontrolní systém nevyváženosti přerušil odstředování kvůli nerovnoměrnému rozložení prádla.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Vložte znovu prádlo do bubnu.</li> </ul> <p><b>Upozornění:</b> Do bubnu dávejte pokud možno společně velké a malé kusy prádla. Různě velké kusy prádla se při odstředování lépe rozdělí.</p>
"E:10 / -10"	Je ucpané sítko v přívodu vody.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ "Vyčistěte sítko v přívodu vody" → Strana 59.</li> </ul>
	Je zavřený přívod vody.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Otevřete přívod vody.</li> </ul>
	Přívodní hadice je zalomená nebo uskřípnutá.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zajistěte, aby přívodní hadice nebyla zalomená nebo uskřípnutá.</li> </ul>
"E:35 / -10"	Voda v \záchytné vaně.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zavřete přívod vody.</li> <li>▶ Kontaktujte zákaznický servis. → "Zákaznický servis", Strana 71</li> </ul>
	Spotřebič netěsní.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zavřete přívod vody.</li> <li>▶ Kontaktujte zákaznický servis. → "Zákaznický servis", Strana 71</li> </ul>
Všechny ostatní chybové kódy.	Porucha funkce	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Kontaktujte zákaznický servis. → "Zákaznický servis", Strana 71</li> </ul>
<b>ochlazení lázně</b>	Kvůli šetření odpadního potrubí se horký prací roztok nechá před odčerpáním vychladnout.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Počkejte, dokud prací roztok nevychladne.</li> </ul>

## Poruchy funkce



Porucha	Příčina	Odstranění závady
Spotřebič nepracuje.	Není zapojená zástrčka síťového kabelu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Připojte spotřebič k el. síti.</li> </ul>

Porucha	Příčina	Odstranění závady
Spotřebič nepracuje.	Pojistka je vadná.	▶ Zkontrolujte pojistku v pojistkové skřínce.
	Výpadek napájení.	▶ Zkontrolujte, zda v místnosti funguje osvětlení místnosti nebo jiné přístroje.
Program se nespustí.	Nestiskli jste <b>start/doplnění/pauza</b> ▶ <b>□□</b> .	▶ Stiskněte <b>start/doplnění/pauza</b> ▶ <b>□□</b> .
	Dvířka nejsou zavřená.	1. Zavřete dvířka. 2. Pro spuštění programu stiskněte <b>start/doplnění/pauza</b> ▶ <b>□□</b> .
	Je aktivovaný dětský zámek.	▶ → "Deaktivace dětského zámku", Strana 46
	Je aktivované <b>hotovo za</b>  .	▶ Zkontrolujte, zda je aktivované <b>hotovo za</b>  → "Tlačítka", Strana 26
	Ve dvířkách je přiskřípnuté prádlo.	1. Znovu otevřete dvířka. 2. Odstraňte přiskřípnuté prádlo. 3. Zavřete dvířka. 4. Pro spuštění programu stiskněte <b>start/doplnění/pauza</b> ▶ <b>□□</b> .
	Násypka na prací prostředky není zasunutá až nadoraz.	▶ Zasuňte násypku na prací prostředky až nadoraz.
Čerpadlo inteligentního dávkovacího systému je zablokované.	1. Vypněte spotřebič. 2. Vyčistěte čerpací jednotku. → "Čištění násypky na prací prostředky", Strana 54 3. Pokud se ukazatel zobrazí znovu, zavolejte zákaznický servis. → "Zákaznický servis", Strana 71	
		<b>Upozornění:</b> Můžete spustit prací program, když deaktivujete inteligentní dávkovací systém a dávkování provedete manuálně. → "Tlačítka", Strana 26
Dvířka nelze otevřít.	Je aktivované <b>stop máchání</b>  .	▶ Pro pokračování programu zvolte <b>odstředění</b> nebo <b>odčerpání</b> a stiskněte <b>start/doplnění/pauza</b> ▶ <b>□□</b> . → "Pokračování programu při nastavení stop po máchání", Strana 45

<b>Porucha</b>	<b>Příčina</b>	<b>Odstranění závady</b>
Dvířka nelze otevřít.	Teplota je příliš vysoká.	▶ Počkejte, dokud teplota trochu neklesne. ▶ → "Zrušení programu", Strana 45
	Příliš vysoká hladina vody.	▶ Spusťte program <b>odčerpání</b> .
	Výpadek elektrického proudu.	▶ Otevřete dvířka pomocí nouzového odblokování. → "Nouzové odblokování", Strana 69
Prací roztok se neodčerpává.	Odtoková trubka nebo odtoková hadice je ucpaná.	▶ Vyčistěte odtokovou trubku a odtokovou hadici.
	Odtoková trubka nebo odtoková hadice je zalomená nebo uskřípnutá.	▶ Zajistěte, aby odtoková trubka a hadice odtoku vody nebyly zalomené nebo uskřípnuté.
	Je ucpané čerpadlo.	▶ → "Čištění čerpadla", Strana 55
	Je aktivované <b>stop máchání</b>  .	▶ Pro pokračování programu zvolte <b>odstředění</b> nebo <b>odčerpání</b> a stiskněte <b>start/doplnění/pauza</b>   → "Pokračování programu při nastavení stop po máchání", Strana 45
	Odtoková hadice je připojená příliš vysoko.	▶ Odtokovou hadici namontujte maximálně do výšky 1 m. → "Technické údaje", Strana 74
	Víčko čerpadla není správně smontované.	▶ Smontujte správně víčko čerpadla.
Nepřítéká voda. Nebyl spláchnutý prací prostředek.	Víčko čerpadla není správně smontované.	▶ Smontujte správně víčko čerpadla.
	Nestiskli jste <b>start/doplnění/pauza</b>   .	▶ Stiskněte <b>start/doplnění/pauza</b>   .
	Je ucpané sítko v přívodu vody.	▶ "Vyčistěte sítko v přívodu vody" → Strana 59.
	Je zavřený přívod vody.	▶ Otevřete přívod vody.
Přívodní hadice je zalomená nebo uskřípnutá.	▶ Zajistěte, aby přívodní hadice nebyla zalomená nebo uskřípnutá.	

Porucha	Příčina	Odstranění závady
Opakovaný náběh odstřeďování.	Kontrolní systém nevyváženosti se snaží vyrovnat nerovnoměrné rozložení prádla opakovaným rozmístěním prádla.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.</li> </ul> <p><b>Upozornění:</b> Při plnění dávejte do bubnu pokud možno společně velké a malé kusy prádla. Různě velké kusy prádla se při odstřeďování lépe rozdělí.</p>
Doba trvání programu se během pracího procesu mění.	Průběh programu se elektronicky optimalizuje. Tak může dojít ke změně doby trvání programu.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.</li> </ul>
	Kontrolní systém nevyváženosti se snaží vyrovnat nerovnoměrné rozložení prádla opakovaným rozmístěním prádla.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.</li> </ul> <p><b>Upozornění:</b> Při plnění dávejte do bubnu pokud možno společně velké a malé kusy prádla. Různě velké kusy prádla se při odstřeďování lépe rozdělí.</p>
	Systém pro kontrolu pěny přidá při tvorbě příliš velkého množství pěny jedno máchání.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.</li> </ul>
V bubnu není vidět voda.	Voda je pod viditelnou oblastí.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.</li> </ul>
Buben sebou po spuštění programu trhá.	Příčinou je interní test motoru.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.</li> </ul>
Vibrace a pohyb spotřebiče při odstřeďování.	Spotřebič není správně vyrovnaný.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Vyrovnání spotřebiče</li> </ul>
	Nožičky spotřebiče nejsou zafixované.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Zafixujte nožičky spotřebiče. Vyrovnání spotřebiče</li> </ul>
	Nejsou odstraněné přepravní pojistky.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Odstranění přepravních pojistek</li> </ul>
Buben se otáčí, nepřitéká voda.	Je aktivní rozpoznání množství prádla.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Nejedná se o závadu, není potřeba nic udělat.</li> </ul> <p><b>Upozornění:</b> Rozpoznání množství prádla může trvat až 2 minuty.</p>



Porucha	Příčina	Odstranění závady
Intenzivní tvorba pěny.	Dávkování pracího prostředku je příliš vysoké.	<ul style="list-style-type: none"> <li>▶ Okamžité opatření: Smíchejte polévkovou lžiči aviváže s 0,5 l vody a směs naplňte do komory pro manuální dávkování (nepoužívejte na outdoorové, sportovní a péřové textilie).</li> <li>▶ Pokud je aktivované inteligentní dávkování, snižte "základní dávkovací množství" → <i>Strana 47</i>.</li> <li>▶ Pokud prací prostředek dávkujete manuálně, při příštím praní se stejným množstvím prádla použijte menší množství pracího prostředku.</li> </ul>
<b>i-Dos</b>   nelze aktivovat.	Pro tento program není inteligentní dávkování k dispozici.	▶ Nejedná se o závadu – není potřeba nic udělat.
	Stav programu neumožňuje inteligentní dávkování.	Není možné odstranění.

## Zvuky

Porucha	Příčina	Odstranění závady
Šumící, syčící zvuk.	Voda se do násypky na prací prostředky napouští pod tlakem.	▶ Nejedná se o závadu – normální provozní zvuk.
Delší bzučivý zvuk před začátkem praní nebo máchání v aviváži.	Inteligentní dávkovací systém dávkuje prací prostředek nebo ošetřovací prostředek.	▶ Nejedná se o závadu – normální provozní zvuk.
Krátký bzučivý zvuk po zapnutí spotřebiče.	Inteligentní dávkovací systém provádí funkční test.	▶ Nejedná se o závadu – normální provozní zvuk.
Hlasité zvuky při odštěďování.	Spotřebič není správně vyrovnáný.	▶ Vyrovnání spotřebiče
	Nožičky spotřebiče nejsou zafixované.	▶ Zafixujte nožičky spotřebiče. Vyrovnání spotřebiče
	Nejsou odstraněné přepravní pojistky.	▶ Odstranění přepravních pojistek
Klapání, skřípání v čerpadle.	Do čerpadla se dostaly cizí předměty.	▶ → "Čištění čerpadla", <i>Strana 55</i>
Rytmičkový zvuk sání.	Je aktivní čerpadlo, odčerpává se prací roztok.	▶ Nejedná se o závadu – normální provozní zvuk.

## Problém s výsledkem

Porucha	Příčina	Odstranění závady
Pomačkání.	Příliš vysoká rychlost odstřeďování.	▶ Při příštím praní nastavte nižší rychlost odstřeďování.
	Příliš velké množství prádla.	▶ Při příštím praní snižte množství prádla.
	Byl zvolen nesprávný program pro příslušný druh textilu.	▶ Volte programy, které jsou vhodné pro příslušné druhy textilu. → "Programy", Strana 29
Výsledek odstřeďování není uspokojivý. Prádlo je příliš mokré / příliš vlhké.	Je nastavená nízká rychlost odstřeďování.	▶ Při příštím praní nastavte vyšší rychlost odstřeďování.  ▶ Spusťte program <b>odstředění</b> .
	Je aktivovaná <b>ochrana proti zmač.</b>	▶ Volte programy, které jsou vhodné pro příslušné druhy textilu. → "Programy", Strana 29
	Kontrolní systém nevyváženosti přerušil odstřeďování kvůli nerovnoměrnému rozložení prádla.	▶ Vložte znovu prádlo do bubnu. <b>Upozornění:</b> Do bubnu dávejte pokud možno společně velké a malé kusy prádla. Různě velké kusy prádla se při odstřeďování lépe rozdělí.  ▶ Spusťte program <b>odstředění</b> .
Zbytky pracího prostředku na vlhkém prádle.	Prací prostředky mohou obsahovat látky, které nejsou rozpustné ve vodě a usazují se na prádle.	▶ Spusťte program <b>máchání</b> .
	Naplnili jste nevhodný prací prostředek do dávkovacích zásobníků inteligentního dávkovacího systému.	1. Zkontrolujte, zda je použitý prací prostředek vhodný. → "Prací a ošetřovací prostředky", Strana 40  2. Vyprázdněte dávkovací zásobníky. → "Čištění násypky na prací prostředky", Strana 54  3. Dávkovací zásobníky vyčistěte.  4. Znovu naplňte dávkovací zásobníky. → "Naplnění dávkovacího zásobníku", Strana 46
	Základní dávkovací množství není správně nastavené.	▶ Pokud je aktivované inteligentní dávkování, snižte "základní dávkovací množství" → Strana 47.

Porucha	Příčina	Odstranění závady
Zbytky pracího prostředku na suchém prádle.	Prací prostředky mohou obsahovat látky, které nejsou rozpustné ve vodě a usazují se na prádle.	▶ Prádlo po praní a sušení vykartáčujte.
	Naplnili jste nevhodný prací prostředek do dávkovacích zásobníků inteligentního dávkovacího systému.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Zkontrolujte, zda je použitý prací prostředek vhodný. → "Prací a ošetřovací prostředky", Strana 40</li> <li>2. Vyprázdněte dávkovací zásobníky. → "Čištění násypky na prací prostředky", Strana 54</li> <li>3. Dávkovací zásobníky vyčistěte.</li> <li>4. Znovu naplňte dávkovací zásobníky. → "Naplnění dávkovacího zásobníku", Strana 46</li> </ol>
Nedostatečný prací účinek.	Základní dávkovací množství není správně nastavené.	▶ Pokud je aktivované inteligentní dávkování, snižte "základní dávkovací množství" → Strana 47.
	Základní dávkovací množství není správně nastavené.	▶ Pokud je aktivované inteligentní dávkování, nastavte správně "základní dávkovací množství" → Strana 47.
	Prací nebo ošetřovací prostředek v dávkovacích zásobnících inteligentního dávkovacího systému zhousltl.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Zkontrolujte, zda je použitý prací prostředek vhodný. → "Prací a ošetřovací prostředky", Strana 40</li> <li>2. Vyprázdněte dávkovací zásobníky. → "Čištění násypky na prací prostředky", Strana 54</li> <li>3. Dávkovací zásobníky vyčistěte.</li> <li>4. Znovu naplňte dávkovací zásobníky. → "Naplnění dávkovacího zásobníku", Strana 46</li> </ol>
	Naplnili jste nevhodný prací prostředek do dávkovacích zásobníků inteligentního dávkovacího systému.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Zkontrolujte, zda je použitý prací prostředek vhodný. → "Prací a ošetřovací prostředky", Strana 40</li> <li>2. Vyprázdněte dávkovací zásobníky. → "Čištění násypky na prací prostředky", Strana 54</li> <li>3. Dávkovací zásobníky vyčistěte.</li> </ol>

Porucha	Příčina	Odstranění závady
Nedostatečný prací účinek.		4. Znovu naplňte dávkovací zásobníky. → "Naplnění dávkovacího zásobníku", Strana 46

## Problém Home Connect

Porucha	Příčina	Odstranění závady
Home Connect nefunguje správně.	Možné jsou různé příčiny.	▶ Přejděte na <a href="http://www.home-connect.com">www.home-connect.com</a> .
Není navázané spojení s domácí sítí.	Wi-Fi je vypnutá.	▶ → "Aktivace Wi-Fi na spotřebiči", Strana 50
	Wi-Fi je aktivovaná, ale nelze navázat spojení s domácí sítí.	1. Zajistěte, aby byla domácí síť dostupná. 2. Znovu spojte spotřebič s domácí sítí. → "Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) pomocí funkce WPS", Strana 48 → "Spojení spotřebiče s domácí sítí WLAN (Wi-Fi) bez funkce WPS", Strana 48

## Netěsnost

Porucha	Příčina	Odstranění závady
U přívodní hadice vytéká voda.	Přívodní hadice není správně/pevně připojena.	1. Připojte správně přívodní hadici. Připojení přívodní hadice 2. Utáhněte šroubení.
U odtokové hadice vytéká voda.	Odtoková hadice je poškozená.	▶ Vyměňte poškozenou odtokovou hadici.
	Odtoková hadice není správně připojena.	▶ Připojte správně odtokovou hadici. Způsoby připojení odtoku vody

## Zápachy

Porucha	Příčina	Odstranění závady
Ve spotřebiči vzniká zápach.	Vlhkost a zbytky pracích prostředků mohou podporovat tvorbu bakterií.	▶ → "Čištění bubnu", Strana 53 ▶ Když spotřebič nepoužíváte, nechte dvířka a násypku na prací prostředky otevřené, aby mohla vyschnout zbytková voda.

## Nouzové odblokování

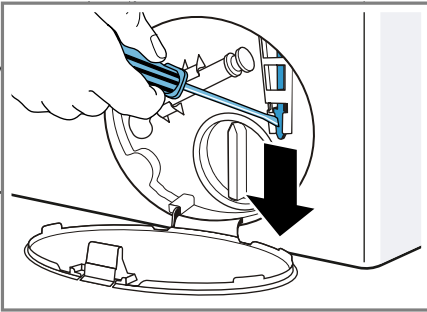
Abyste mohli vyndat prádlo např. při výpadku proudu, můžete dvířka odblokovat manuálně.

### Odblokování dvířek

**Předpoklad:** "Čerpadlo je prázdné."  
→ Strana 55

- POZOR!** Vytékající voda může způsobit věcné škody.
- ▶ Neotevírejte dvířka, pokud je za sklem vidět voda.

Pomocí nářadí vytáhněte nouzové odblokování dolů a uvolněte ho.



- ✓ Zámek dvířek je odblokovaný.
- Nasaďte a zacvakněte servisní kryt.
- Zavřete servisní kryt.

## Převaha, uskladnění a likvidace

Zde se dozvíte, jak svůj spotřebič připravíte pro přepravu a uskladnění. Kromě toho se dozvíte, jak zlikvidujete staré spotřebiče.

### Demontáž spotřebiče

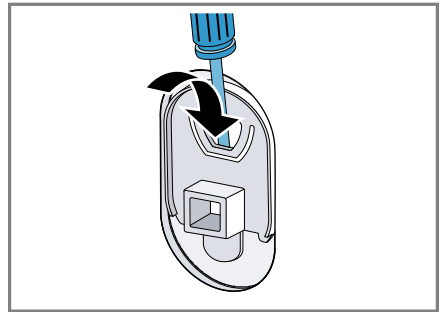
- Zavřete přívod vody.
- "Vyprázdnění přívodní hadice", Strana 59.
- Vypněte spotřebič.

- Vytáhněte síťovou zástrčku spotřebiče ze zásuvky.
- Vypusťte zbývající prací roztok.  
→ "Čištění čerpadla", Strana 55
- Odpojte hadice.
- Vyprázdněte dávkovací zásobníky.

### Nasazení přepravních pojistek

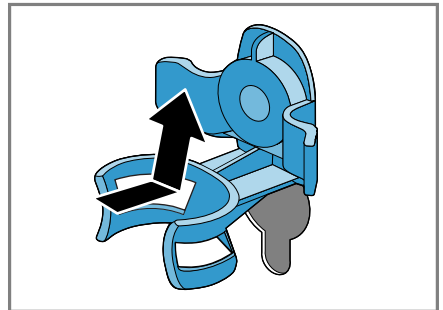
Spotřebič při přepravě zajistěte přepravními pojistkami, abyste zabránili poškození.

- Odstraňte 4 krytky.
  - V případě potřeby použijte pro odstranění krytek šroubovák.

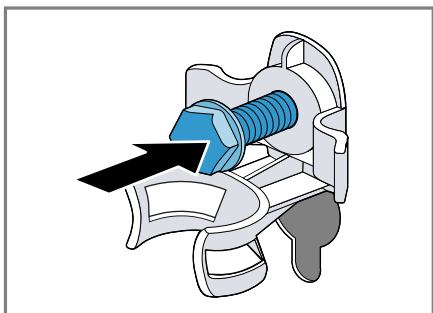


Krytky uschovejte.

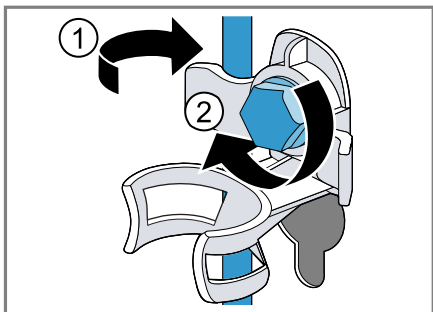
- Nasaďte 4 objímky.



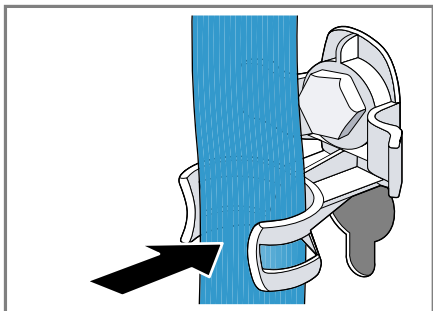
- Nasaďte všechny šrouby 4 přepravních pojistek a mírně je utáhněte.



4. Síťový kabel nasadte do držáku ① a všechny 4 šrouby přepravních pojistek dotáhněte šroubovákem vel. 13 ②.



5. Hadici nasadte do držáku.



3. Spusťte program **odčerpání**.

- ✓ Prací prostředek při příštím neodteče nevyužitý.

## Likvidace starého spotřebiče

Díky ekologické likvidaci je možné opětovné použití cenných surovin.

### ⚠ VAROVÁNÍ

#### Nebezpečí poškození zdraví!

Ve spotřebiči se mohou zavřít děti a dostat se tak do ohrožení života.

- ▶ Spotřebič neumísťujte za dveře, které blokují nebo brání otvírání dvířek spotřebiče.
- ▶ U starých spotřebičů odpojte síťovou zástrčku síťového kabelu, poté síťový kabel přestřihněte a zničte zámek dvířek spotřebiče tak, aby se dvířka spotřebiče nedaly zavřít.

1. Vytáhněte síťovou zástrčku síťového kabelu ze zásuvky.
2. Odpojte síťový kabel.
3. Spotřebič ekologicky zlikvidujte.



Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí 2012/19/EU o nakládání s použitými elektrickými a elektronickými zařízeními (waste electrical and electronic equipment - WEEE).

Tato směrnice stanoví jednotný evropský (EU) rámec pro zpětný odběr a recyklování použitých zařízení.

## Opětovné uvedení spotřebiče do provozu

1. Odstraňte přepravní pojistky.
2. Do komory pro manuální dávkování v násypce na prací prostředky nalijte cca 1 litr vody.

## Zákaznický servis

Pokud máte dotazy týkající se použití, nemůžete-li poruchu odstranit sami nebo musí být spotřebič opraven, kontaktujte náš zákaznický servis. Velké množství problémů můžete sami odstranit díky informacím o odstraňování poruch uvedených v tomto návodu nebo na naší webové stránce. Pokud tomu tak není, kontaktujte náš zákaznický servis.

Vždy najdeme vhodné řešení a naši snahou je předházení zbytečným návštěvám techniků zákaznické služby. V případě závady v záruce a po uplynutí záruky výrobce zajistíme opravu vašeho spotřebiče zaškolenými techniky zákaznického servisu za použití originálních náhradních dílů.

Z bezpečnostních důvodů smí opravy spotřebiče provádět pouze vyškolený odborný personál. Záruční nároky zanikají, pokud opravy nebo zásahy provádí osoby, které nebyly z naší strany k tomu oprávněny nebo pokud byly naše spotřebiče opatřeny náhradními díly, díly doplnění a příslušenství, které nejsou originálními díly a mohou tak způsobit defekt.

Originální náhradní díly relevantní pro funkčnost podle příslušného nařízení ekodesign obdržíte u našeho zákaznického servisu po dobu min. 10 let od uvedení vašeho spotřebiče na trh v Evropském hospodářském prostoru.

**Upozornění:** Využití zákaznického servisu je v rámci záručních podmínek výrobce bezplatné.

Podrobné informace o záruční době a záručních podmínkách ve vaší zemi obdržíte u svého zákaznického servisu, svého prodejce nebo na našich internetových stránkách.

Při kontaktování zákaznického servisu potřebujete označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD) vašeho spotřebiče.

Kontaktní údaje zákaznického servisu viz příložený seznam servisních služeb nebo naše webová stránka.

## Označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD)

Označení produktu (E-č.) a výrobní číslo (FD) je uvedeno na typovém štítku spotřebiče.

V závislosti na modelu se typový štítek nachází:

- na vnitřní straně dvířek,
- na vnitřní straně servisní krytky,
- na zadní straně spotřebiče.

Pro rychlé nalezení údajů vašeho spotřebiče a telefonního čísla zákaznického servisu si můžete údaje poznačit.

## Záruka AQUA-STOP

Navíc k nárokům na záruku vůči prodávajícímu vyplývajícím z kupní smlouvy a navíc k naší záruce výrobce na spotřebič poskytneme náhradu za následujících podmínek.

- Dojde-li vadou našeho systému Aqua-Stop ke škodě způsobené vodou, nahradíme škody soukromým uživatelům. K zabezpečení proti úniku vody musí být spotřebič připojen na elektrickou síť.
- Záruka platí po celou dobu životnosti spotřebiče.
- Předpokladem nároku na záruku je odborná instalace a připojení spotřebiče s Aqua-Stop podle našeho návodu; zahrnuje také odborně namontované prodloužení Aqua-Stop (originální příslušenství). Naše záruka se nevztahuje na vadná pří-

## **CS** Zákaznický servis

vodní potrubí nebo armatury až k přípojce Aqua-Stop na vodovodním kohoutku.










- Během provozu není zásadně nutno na spotřebiče s Aqua-Stop dohlížet, event. je potom uzavřením vodovodního kohoutku zajistěte. Pouze v případě delší nepřítomnosti v bytě, např. před několikadenní dovolenou, přívod vody uzavřete.



## Hodnoty spotřeby

Následující informace se poskytují podle nařízení EU o ekodesignu. Uvedené hodnoty pro jiné programy jako **eco 40-60** jsou pouze referenční hodnoty a byly zjištěny s využitím platné normy EN 60456. Automatická dávkovací funkce byla pro tento účel deaktivována.

Upozornění pro srovnávací zkoušku: Deaktivujte automatickou dávkovací funkci, není-li tato funkce předmětem zkoušky.

Program	Množství prádla (kg)	Doba trvání programu (h:min) <sup>1</sup>	Spotřeba energie (kWh/cyklus) <sup>1</sup>	Spotřeba vody (l/cyklus) <sup>1</sup>	Maximální teplota (°C) 5 min <sup>1</sup>	Rychlost odstředování (ot/min) <sup>1</sup>	Zbytková vlhkost (%) <sup>1</sup>
eco 40-60 <sup>2</sup>	10,0	3:55	1,200	70,0	40	1600	44
eco 40-60 <sup>2</sup>	5,0	2:55	0,650	48,0	33	1600	44
eco 40-60 <sup>2</sup>	2,5	2:45	0,330	36,0	25	1600	44
bavlna  20 °C	10,0	3:15	0,500	95,0	24	1600	46
bavlna  40 °C	10,0	3:36	1,400	95,0	42	1600	46
bavlna  60 °C	10,0	3:32	2,150	95,0	60	1600	46
bavlna  40 °C + předpírka 	10,0	4:14	1,450	105,0	42	1600	46
snadno udržovatelné  40 °C	4,0	2:29	0,780	58,0	43	1200	30
rychlý/mix  40 °C	4,0	1:00	0,650	44,0	41	1600	52
 vlna  30 °C	2,0	0:41	0,200	40,0	25	800	25

<sup>1</sup> Skutečné hodnoty se vlivem tlaku vody, tvrdosti a teploty přiváděné vody, teploty prostředí, druhu, množství a zašpinění prádla, použitého čisticího prostředku, kolísání napájecího proudu a zvolených přídatných funkcí mohou lišit od uvedených hodnot.

<sup>2</sup> Testovací program podle nařízení (EU) pro ekodesign a nařízení (EU) pro energetické štítky se studenou vodou (15 °C).

## Technické údaje

Zde naleznete čísla a fakta o vašem spotřebiči.

Výška spotřebiče	85,0 cm
Šířka spotřebiče	60,0 cm
Hloubka spotřebiče	64,0 cm

<sup>1</sup> V závislosti na vybavení spotřebiče

Hmotnost	73 kg <sup>1</sup>
Maximální množství prádla	10 kg
Síťové napětí	220 - 240 V, 50 Hz
 Minimální pojistka instalace	10 A
Jmenovitý výkon	2300 W

<sup>1</sup> V závislosti na vybavení spotřebiče

---

Příkon	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Vypnutý stav: 0,10 W</li><li>■ Nevypnutý stav: 0,50 W</li><li>■ Doba trvání propo- jeného pohotovost- ního provozu (Wi- Fi): 5 min</li><li>■ Propojený poho- tovostní provoz (Wi-Fi): 1,50 W</li></ul>
Tlak vody	<ul style="list-style-type: none"><li>■ Minimálně: 100 kPa (1 bar)</li><li>■ Maximálně: 1000 kPa (10 bar)</li></ul>
Délka přívodní hadice	150 cm
Délka odtokové hadi- ce	150 cm
Délka síťového kabelu	160 cm
Maximální výška od- čerpání	100 cm

---

<sup>1</sup> V závislosti na vybavení spotřebiče

---

Tento výrobek obsahuje zdroje světla třídy energetické účinnosti F. Zdroje světla se dodávají jako náhradní díl a měnit je smí pouze vyškolený odborný personál.

Další informace k vašemu modelu najdete na internetu na <https://energylabel.bsh-group.com><sup>1</sup>. Tato webová adresa je linkem propojená s oficiální produktovou databází EU EPREL, jejíž webová adresa ještě nebyla v době tisku zveřejněna. Postupujte pak podle pokynů pro vyhledávání modelu. Označení modelu je dané znakem před lomítkem čísla výrobku (E-Nr.) na typovém štítku. Alternativně najdete označení modelu také na prvním řádku EU energetického štítku.

---

<sup>1</sup> Platí jen pro země v Evropském hospodářském prostoru



**BSH Hausgeräte GmbH**

Carl-Wery-Straße 34

81739 München

GERMANY

[www.siemens-home.bsh-group.com](http://www.siemens-home.bsh-group.com)

Vyrobeno BSH Hausgeräte GmbH v licenci k ochranné známce Siemens AG.



**9001570667**

(000702)

CS